

LETO V RAKÚSKU²³

ŠPECIÁLNA PRÍLOHA
DENNÍKA **SME**



SAMOSTATNE
NEPREDAJNÉ

TIPY NA ZAUJÍMAVÉ VÝLETY • RODINNÉ TÚRY • VYHLIADKY • WELLNESS



Nájdite si svoje dovolenkové NAJ

Minulý rok som letnú dovolenku strávila pri Egejskom mori, na jednom z gréckych ostrovov. Bola polovica júla a teplota sa vyšplhala na 38 stupňov v tieni. Horúčavy sužovali celú Európu, podobné teploty sme mali aj na Slovensku. Bolo to úmorné. Voda v mori bola príliš teplá, piesok taký horúci, že sa po ňom nedalo ani prebehnúť, výlety autom po ostrove za pamiatkami boli zaujímavé, ale v tom teple som si ich nedokázala vychutnať. Toľko času zatvorená v izbe, samozrejme s klimatizáciou, som hádam na dovolenke ešte nestrávila. Vrela som si, o čo lepšie by mi bolo niekde na splave v nejakej roklíne, v hlbokom lese či niekde v jaskyni.

Susedné Rakúsko toto všetko má. A možno nemá more, ale turistov z celého sveta láka na svoju krásnu prírodu, nádherné výhľady z vrcholov kopcov, kúpanie v jazerách s krištáľovo čistou vodou, bicyklovanie naprieč horskými chatami i vinicami či ochutnávanie miestnych špecialít. Oficiálny cestovateľský portál austria.info napríklad predstavuje krajinu prostredníctvom jej prírodných NAJ.

NAJväčšie jazero – je to Neziderské jazero a leží na hranici s Maďarskom. Obklopuje ho široké pásmo trstiny a je najväčším stepným jazerom v Európe. Ešte lákavejšie sú však horské jazerá s neuveriteľne krásnou tyrkysovou farbou a belostným pieskom na brehoch. Cez niektoré premávajú lode či starodávny parník, môžete sa tu kúpať, člnkovať, začínajú i končia sa tu krásne turistické i cyklistické trasy.

NAJväčšia ľadová jaskyňa – Vo Werfene v Salzbursku môžete navštíviť jeden z najväčších ľadových jaskynných komplexov na svete, ktorý tvorí labyrint jaskýň s dĺžkou viac ako 40 kilometrov. Vďaka domácim krasovým skalám si však je z čoho vyberať – v jednotlivých spolkových krajinách je týchto jaskýň spolu viac ako 11-tisíc.

NAJvyšší vodopád – je Krimmelský, má 385 metrov a je najvyšším v Rakúsku aj v Európe. Vodopády sú vo všeobecnosti veľkým turistickým lákadlom, vytvárajú pôsobivé prírodné divadlo. Prúdi v nich nespútaná sila prírody, ohromný hukot sa zväčšuje s každým krokom k padajúcim masám vody. Spolu ich je v Rakúsku zhruba 700 a k mnohým vás dovedie turistický chodník.

NAJdlhšia roklina – je štajerská roklina Raabklam, vďaka svojej dĺžke 17 kilometrov. Rokliny vydávajú svedectvo o tom, ako si voda po tisícročia hľbila cestu mohutnými skalami. Mnohé sa dajú splaviť na kajaku či kanoe.

Rakúsko však ponúka oveľa viac. Nachádza sa tu napríklad 170 rokov starý, plne funkčný mlyn, múzeum hollywoodskej legendy Arnolda Schwarzeneggera či mestečko s podzemnými labyrintmi pivníc a chodieb.

Pre odvážnych sú k dispozícii zaistené horolezecké chodníky, visutý most nad priepasťou či vyhliadka, ktorá má časť podlahy zo skla. Vaše deti možno zaujmú starorakúske rasy domácich zvierat, môžu si zajazdiť na drezine či spustiť sa na šmykačke ukrytej vnútri kopca.

Prelistujte si s nami Bedeker Leto v Rakúsku a vyberte si svoje letné dovolenkové NAJ.



Jana Hvozdočiová,
vedúca príloh denníka
SME

LETO v Rakúsku²³

Špeciálna príloha denníka **SME** • SAMOSTATNE NEPREDAJNÉ

Autori textov: Maroš Puček a Pavol Urbánek • Editorka: Jana Hvozdočiová • Manažér projektu a inzercie: Maroš Puček

Dizajn, grafické spracovanie a úprava fotografií: iGor Kovár • Vydavateľ: Petitpress, a. s., Bratislava

Informácie a zdroje: MaxMarketing, s.r.o., Schloss Belvedere, Schallaburg Kulturbetriebsges.m.b.H., Kärnten Werbung, Schloß Schönbrunn Kultur- und Betriebsges.m.b.H., Tourismus Salzburg, Salzweiten Hallein, Großglockner Hochalpenstraße, Krimmler WasserWelten, NÖVOG, Graz Tourismus, austria.info.

Foto na obálke: Štajersko © Steiermark Tourismus

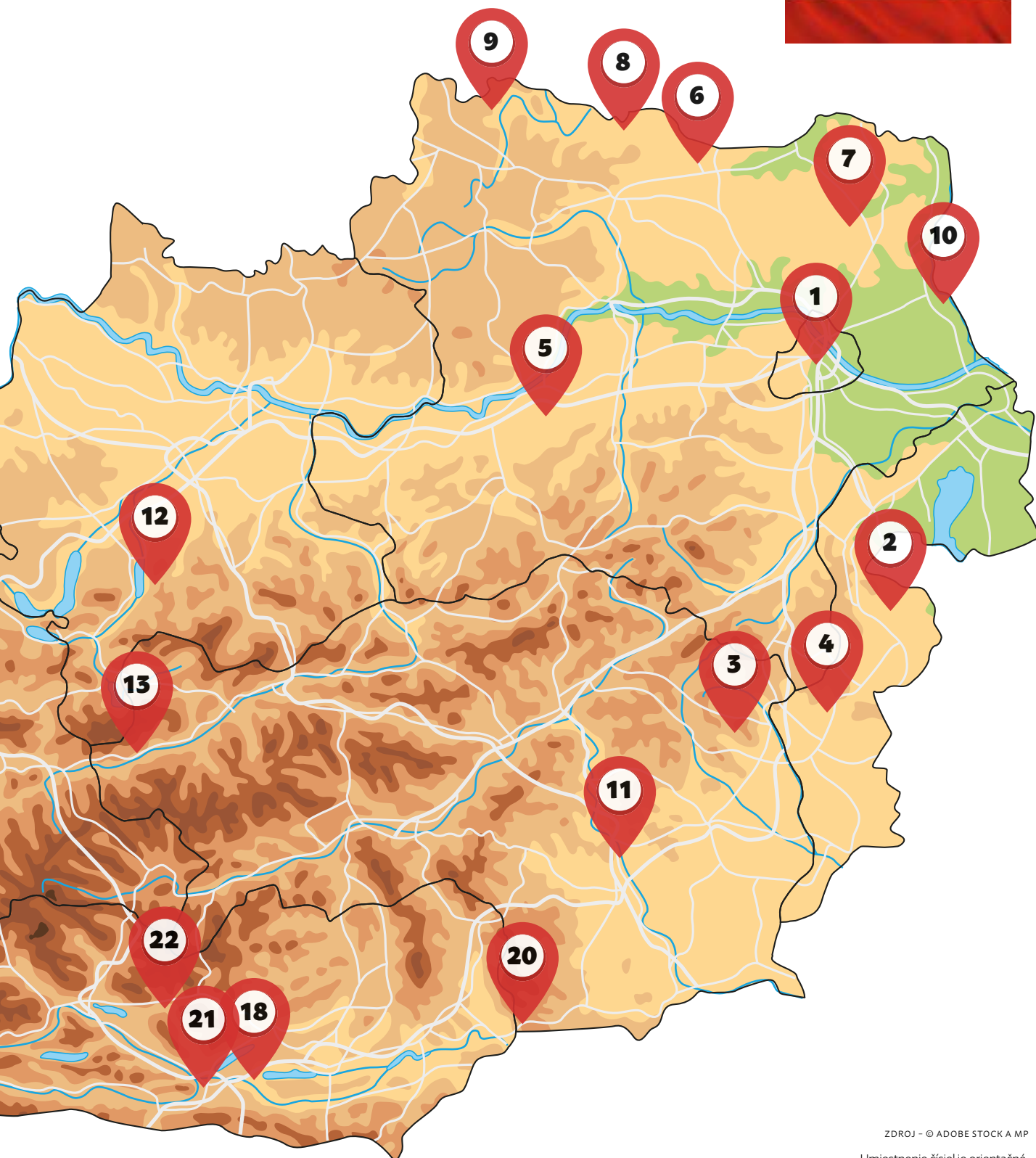
Dátum vydania: 24. mája 2023

SME

RAKÚSKO – tipy na výlety

- 1** VIEDENĚ
- 2** JAZDY NA DREZINE
- 3,4** STEAKY, SVADOBNÉ MÚZEUM AJ KAVIÁR
- 5** SCHALLABURG
- 6** RETZ
- 7,8** WEINVIERTEL
NA BICYKLI
- 9** REBLAUS EXPRESS
- 10** SCHLOSS HOF
- 11** GRAZ
- 12** TRAUNNSEE – ALMTAL
- 13** SCHLADMING DACHSTEIN
- 14** SALZBURG
- 15** HALLEIN
- 16** KRIMMELSKÉ VODOPÁDY
- 17** GROSSGLOCKNER
- 18** Wörthersee
- 19,20** DRÁVSKA CYKLOTRASA
- 21** GERLITZEN
- 22** BAD KLEINKIRCHHEIM





ZDROJ - © ADOBE STOCK A MP

Umiestnenie čísel je orientačné.



Zámocký komplex – Belveder.

FOTO – © PAVOL URBÁNEK

VIEDENĽ¹

Belvedér

Tento rok by mal na torte 300 sviečok. Belvedér, jeden z najznámejších viedenských zámckých komplexov, totiž oslavuje okrúhle výročie svojho vzniku. A pri potulkách metropolou Rakúska by ste ho preto nemali vynechať.

Dal ho postaviť generál a milovník umenia princ Eugen, cisárovná Mária Terézia z neho urobila jedno z prvých verejných múzeí na svete a povojnový kancelár Leopold Figl tu v Mramorovej sále podpísal v roku 1955 rakúsku štátnu zmluvu, ktorá po vojne a okupácii obnovila Rakúsko ako suverénny a demokratický štát. Belvedér bol postavený podľa projektov Johanna Lucasa von Hildebrandta a pozostáva z Dolného a Horného paláca a dnes

sa tu nachádza najvýznamnejšia zbierka rakúskeho umenia.

Návštevníci sa v oboch palácoch môžu ponoriť do rušnej histórie tejto inštitúcie a jej svetoznámych umeleckých zbierok, kde budete môcť okrem iných obdivovať aj diela slávnych majstrov.

Aktuálne si až do konca roka môžete v Oranžérii Dolného Belvedéru pozrieť výstavu zameranú na históriu s názvom Belvedére 300 rokov umenia, kde sú zbierkové predmety vystavené podľa časovej osi od jeho výstavby až po súčasnosť. Do 29. mája si v Dolnom Belvedéri môžete ešte pozrieť špeciálnu výstavu Klimt: inšpirovaný van Goghom, Rodinom a Matisom. Táto spoločná výstava Belvedére Viedeň a van Gogh Museum v Amsterdame sleduje stopy Klimtových umeleckých priekopníkov a spo-

ločníkov. Uvidíte tu približne 90 obrazov, kresieb a sôch od Gustava Klimta a ďalších umelcov.

V susedstve Dolného Belvedéru, v budove niekdajšej stajne, môžete navštíviť aj výstavu Stredovek a renesancia. Kombinovaný lístok do oboch palácov vyjde na 22,90 eura.

Schönbrunn

Vo Viedni sa tiež môžete vydať po stopách bývalého cisárskeho rodu Habsburgovcov a navštíviť ich voľakedajšie rezidencie. Jednou z nich je zámok Schönbrunn, ktorý je jedným z najkrajších barokových komplexov v Európe.

V roku 1642 na tomto mieste postavili pre manželku cisára Ferdinanda II. Eleonóru lovecký zámoček, ktorý bol pri obliehaní Viedne Turkami výrazne poškodený.



1

Neskôr tu začal slávny architekt Johan Fischer z Erlachu stavať pre cisára Leopolda I. veľký barokový palác podľa vzoru Versailles. Ale až po roku 1743 počas vlády Márie Terézie vystavali nový palác slúžiaci ako cisárska rezidencia. A to až do roku 1918, keď v Modrom salóne posledný rakúsky cisár Karol I. podpísal svoju abdikáciu a odišiel do exilu. Palác má celkovo 1445 izieb, z ktorých je aktuálne 45 sprístupnených. Obdivovať môžete napríklad aj miestnosť, v ktorej počas pobytu vo Viedni býval Napoleon, alebo Čínsku oválnu pracovňu využívajú najmä Máriu Teréziu. Určite vás zaujme aj Miliónová izba s obkladom z ružového dreva, do ktorého boli zapustené miniatúry z Indie a Perzie. Počas prehliadky sa prejdete aj Loveckým a Gobelínovým salónom, Veľkou



Schönbrunn Gloriette.

FOTO - © ÖSTERREICH WERBUNG DANIEL ORDELT



Schönbrunn.

FOTO - © WIENTOURISMUS PETER RIGAUD

a Malou galériou s krištáľovými zrkadlami, pozlátenými štukami a rokokovými stropnými maľbami. Vo všetkých priestoroch sa konali honosné plesy a galavečery.

V Červenom salóne sú na stenách portréty viacerých habsburských cisárov od konca 18. storočia. Informácie o jednotlivých priestoroch a ich obyvateľoch sa dozviete vďaka audiosprievodcovi, ktorého dostanete k vstupenke. K dispozícii je vo viacerých svetových jazykoch, napríklad aj v češtine.

Vstupné na hlavnú prehliadku Grand Tour vyjde dospelých na 29 eur, deti na 21 eur.

Okrem zámku je k dispozícii na prechádzky aj rozľahlý park so záhradami, fontánami a labyrintmi. Vybrať sa môžete aj do záhrady princa Rudolfa, syna

cisárovnjej Sisi, ktorá sa nachádza priamo pred východným priečelím paláca, kde bol pre princa v roku 1864 na prízemí zariadený byt. Počas letných mesiacov môžete obdivovať kvetinové záhony aj cenné exempláre zo zbierky citrusov. Hneď oproti sa nachádza aj oranžéria, postavená okolo roku 1754. So svojimi rozmermi (189 m x 10 m) je popri tej vo Versailles najväčšou barokovou oranžériou v Európe. Jej západná časť je dodnes využívaná ako zimovisko pre exotické rastliny, ktoré sa v lete umiestňujú do zámockého parku. V záhrade oranžérie vás očaria ušľachtilé exotické rastliny, napríklad pomarančovníky, olivovníky či myrta. Do záhrady aj oranžérie sa platí extra vstupné päť eur.

Na kopci oproti zámku sa týči krásny altán Gloriette. Postavili ho na počesť



víťazstva nad Prusmi v bitke pri Kolíne z roku 1757. Dnes tam nájdete kaviareň a vyhliadkovú plošinu, kde si pri dobrej káve môžete vychutnať jeden z najkrajších výhľadov na zámok i mesto. Schönbrunn je najnavštevovanejšou turistickou atrakciou v Rakúsku, a preto odporúčame kúpiť si lístok vopred online, aby ste sa vyhli dlhým radom pri pokladniciach. Vďaka svojmu historickému významu, unikátnemu usporiadaniu a nádhernému zariadeniu je palác súčasťou svetového dedičstva UNESCO.

ZOO Schönbrunn

Súčasťou areálu Schönbrunnu je aj najstaršia zoologická záhrada sveta, založená v roku 1752 cisárom Františkom I. Lotrinským, manželom Márie Terézie. Záhrada je rozdelená na niekoľko samostatných tematických sekcií a pavilónov, kde môžete zažiť atmosféru dažďového pralesa, púštnych oblastí, prípadne Arktídy a obdivovať 700 druhov živočíchov zo všetkých kútov sveta. Jedným z najväčších lákadiel viedenskej zoo sú pandy veľké. Okrem nich uvidíte aj pandy červené, levy, tigre, koaly, pelikány, nosorožce, polárne vlky, žirafy, slony, vtáky aj opice. Určite nevynechajte polárny pavilón s tucňiakmi a tuleňmi ani susedný polárny dom s ľadovými medveďmi. Rovnako tak ani Púštny dom, kde žijú rôzne ryby, hady, korytnačky aj vzácne rypose. Rozľahlý pavilón tropického dažďového pralesa je domovom rozmanitého zvieracieho sveta tropického dažďového

ho pralesa, pavilón akvárií a terárií je zase plný trblietavých rybičiek a fascinujúcich plazov a v sekcii tirolský statok sa dozviete všetko o starých druhoch rakúskych hospodárskych zvierat. V zoo aj v okolí celého zámockého parku premáva vláčik, takže ak budete unavení, môžete sa ním odviezť. Celoročne otvorená zoo je dosť veľká, preto ak si chcete pozrieť všetky zvieratá, návštevu si určite naplánujte ako celodenný výlet. Návštevníci majú možnosť zúčastniť sa aj na kŕmení rôznych zvierat a pritom sa o nich dozvedieť veľa zaujímavého. Vstupné pre dospelých je 26 eur, pre mládež 15 eur a deti do 6 rokov majú vstup zadarmo.

JAZDY NA DREZINE ²

V Burgenlande, kúsok južnejšie od Nezdierskeho jazera, si môžete užiť aj ne-tradičnú zábavu jazdou na drezine, ktorá funguje na niekdajšej železničnej trati medzi obcami Neckenmarkt a Oberpullendorf. Ide akoby o bicykel na koľajničkách, kde si 23 kilometrov dlhú trať odšľapete vlastnými nohami. Cyklistické dreziny, ktoré v závislosti od modelu odvezú štyri až 12 osôb, premávajú idylickou krajinou popri viniciach, slnečnicových poliach a romantických dedinkách. Pozdĺž tejto trasy sa môžete zastaviť na miestach na to určených, vlastnoručne vysadiť drezinu mimo trate, čo dvaja dospelí bez problémov zvládnu, a navštíviť napríklad múzeum hrnčiarstva, modernej architektúry. Alebo si len tak oddýchnuť a dať si niečo dobré pod zub. Napríklad v staničnej pe-



kárni v Lackenbachu môžete ochutnať domáce koláče, zmrzlinu či pred vašimi očami pripravenú čerstvú palacinku s náplňou podľa vlastného želania. Na stanici v obci Markt St. Martin zase v starej peci pečú výborný chlieb a pizzu.

STEAKY, SVADOBNÉ MÚZEUM AJ KAVIÁR ^{3,4}

Ak patríte medzi milovníkov gastronómie a kvalitného mäsa, zastavte sa v Bullináriu v burgenlandskej obci Markt Allhau. Zaujímavým konceptom tohto gastronomického zariadenia je prístup k chovu a následnej príprave mäsa z býkov.

Ide o projekt, v ktorom sa v maximálnej možnej miere dbá na ekológiu a udržateľný prístup k životnému prostrediu. Napríklad z hnoja sa tu vyrába bioplyn, ktorý sa používa na vykurovanie obce. V reštaurácii vám predvedú, že správnu prípravou pokrmov zo všetkých častí býka sa dajú vytvoriť chutné jedlá. Všetko o biochove býkov sa dozviete aj na interaktívnej prezentácii, ktorá sa nachádza priamo pod reštauráciou.

Kto uprednostňuje sladké, nemal by vynechať návštevu známej cukrárne Aloisia v Badersdorfe, kde si pochutná na tradičných zákuskoch a sladkom pečive. Súčasťou cukrárne je aj prvé Burgenlandské svadobné múzeum.

Máme pre vás ešte jeden tip na netypickú delikatesu, ktorú by ste pri vašich potulkách južným Burgenlandom nečakali. V prírodných rybníkoch v ob-



Jazda na drežine.
FOTO - © PAVOL URBÁNEK



3

ci Mariasdorf chovajú sibírske jesetery na kaviár, ktorý predávajú pod značkou Romeo Caviar. Jesetery sa živia planktónom a larvami hmyzu a sú dokrmované tekvicovým lisovaným koláčom, čo je zvyškový produkt výroby tekvicového oleja.

Obdobie získavania kaviáru z jeseterov je medzi koncom septembra a Veľkou no-

cou. Mimo sezóny si môžete kúpiť mrazený kaviár, ktorý bol šokovo zmrazený. Romeo Caviar vydrží čerstvý až osem týždňov, pretože na konzerváciu sa používa iba rakúska kamenná soľ, nie klasická jodizovaná. Prehliadku areálu na výrobu kaviáru s výkladom a ochutnávkou si môžete objednať priamo na ich webovej stránke.



Romeo kaviár.

FOTO - © ROMEO CAVIAR PTE GMBH

4

BP 230511

schallaburg

DETSTVO

13.05. –
05.11.2023
SCHALLABURG

HYPONOE

NV Die Niederösterreichische Versicherung

Raiffeisen-Holding Niederösterreich-Wien

EVN

WKO NÖ

KULTUR NIEDERÖSTERREICH

N



Schallaburg.

FOTO - © NIEDERÖSTERREICH WERBUNG

5

SCHALLABURG 5

Pri potulkách Dolným Rakúskom sa určite vydajte na stredoveký hrad Schallaburg, ktorý patrí k najkrajším renesančným stavbám severne od Álp.

Jeho najstaršou časťou je päťposchodová obytná veža postavená v románskom slohu, ktorej súčasťou je aj veľká rytierska sála. Hrad je obohatený zachovanými hradbami, vnútri ktorých sa rozprestierajú historické záhrady. Nájdete v nich aj atrakcie pre deti, najväčšiu obľubu si získal 30 metrov dlhý a šesť metrov vysoký drevený drak. Deti majú k dispozícii aj preliezačky, šplhaciu sieť či pirátsku loď. Môžete si takisto vyskúšať streľbu z luku či zahrať si bedminton. Za dnešný vzhľad, získaný v roku 1572, vďačí hrad rodu Losensteinovcov, ktorí ho postavili podľa vzoru vtedajších talianskych renesančných palácov. Z tohto obdobia pochádza aj najkrajšie renesančné turnajové nádvorie s vonkajším schodiskom v Rakúsku. Okolo neho sú dvojpodlažné arkádové chodby s prekrásnou terakotovou mozaikou, ktorá znázorňuje scény z gréckej mytológie. Vyobrazené sú sochy, erby a maľby, pričom kompletná terakotová mozaika je zložená až z 1600 kúskov.

Po skončení 2. svetovej vojny zabrali tento objekt sovietske okupačné jednotky, ktoré ho vôbec nešetrili. Napríklad vzácne terakotové sochy používali ako terče pri streľbe. V roku 1955 vrátili maje-

tok pôvodným majiteľom, tí však nemali peniaze na jeho údržbu. Preto sa ho v roku 1967 ujala krajinská vláda a začalo sa s rekonštrukciou. Od roku 1974 sa jeho múry každoročne stávajú dejiskom sezónnej výstavy, takže návštevníci už mohli vidieť výstavy o maharadžoch z Indie, prezentovali sa artefakty z Peru, Vikingovia, výstava o islame či Tie roky sedemdesiate, alebo Byzancia a západ – 1000 zabudnutých rokov.

Tohtoročná výstava, ktorá sa začala 13. mája, nesie názov Byť dieťaťom a návštevníkov vytrhne z každodenného života a poskytne im opätovný pohľad na svet detskými očami. Výstava ukazuje, ako žili deti v minulosti a dnes, a aké majú postavenie v spoločnosti. V expozícii uvidíte aj zopár zaujímavých artefaktov, ako napríklad mliečny zub cisárovnej Sisi, detskú kresbu z rímskeho obdobia či hrkálku s lízankou z krištáľu. Okrem komentovaných prehliadok sa uskutoční aj špeciálny workshop na tému medzigeneračnej komunikácie s názvom Teraz si rozumieme.

K dispozícii je aj úniková miestnosť V podzrení – Spis Losenstein, kde budete musieť vylúštiť hádanku, ktorá sa viaže k Schallaburgu. Výstava potrvá až do 5. novembra, otvorená je každý pracovný deň od 9.00 do 17.00 hod. a cez víkend a štátny sviatok od 9.00 do 18.00 hod. Vstupné pre dospelých je 14 eur, rodinná vstupenka (2 dospelí + deti) vyjde na



Retz – radnica a Hlavné námestie.

FOTO - © MAROS PUČEK

6

28 eur, deti a mládež (od 6 do 18 rokov) zaplatia štyri eurá.

Tohtoročnou novinkou je možnosť kúpiť si online SchallaCard za cenu denného vstupného 14 eur, vďaka ktorej môžete po celý rok navštevovať hrad aj so sprievodným programom. Kedykoľvek budete mať chuť.

RETZ 6

Na severe Dolného Rakúska stojí za návštevu vinárske mestečko Retz ležiace kúsok od moravských hraníc. Malé mestečko s množstvom atrakcií je súčasťou dolnorakúskeho regiónu Weinviertel, ktorý je s vinohradmi na rozlohe 13-tisíc hektárov najväčšou vinohradníckou oblasťou Rakúska.



Zážitkové podzemie v Retzi.

FOTO - © MAROS PUČEK



Retz – dom Verderberhaus.

FOTO – © MAROS PUČEK



Retz – sgrafitový dom.

FOTO – © MAROS PUČEK

Retz sa každoročne stáva aj dejiskom viacerých vinárskych podujatí. Najobľúbenejšou turistickou atrakciou mesta je zážitkové podzemie – Retzer Erlebniskeller, labyrint chodieb a štôlní, ktorých celková dĺžka dosahuje zhruba 21 kilometrov. Zaberá tak väčšiu plochu ako sieť ulíc na povrchu mesta.

Historická vínná pivnica, ktorá je rozlohou najväčšia v Rakúsku, je vyhlbená v podlaží z morského piesku a siaha až do hĺbky 20 metrov. Ide o geologický unikát, pretože inokedy sypký piesok je vplyvom spodných vôd z okolia neustále vlhký a vďaka tomu zostáva pevný a stabilný. O tom, kde sa morský piesok vzal a ako do podzemia obyvatelia mesta po stáročia uskladňovali svoje tekuté poklady, vám porozprávajú skúsení sprievodcovia, ktorí po pri výklade spomenú aj rôzne zábavné historiky.

Prehliadku je možné absolvovať aj s českým audiosprievodcom, má asi 14 zastávok a zaujímavo rozpráva o víne v histórii ľudstva až do súčasnosti. Uvidíte aj rôzne historické predmety, sudy, sošky a tiež archív vín a končí sa vo vinotéke ochutnávkou vín. A keďže je v podzemí teplota celoročne okolo 10 a 12 °C, lepšie sa oblečte.

Keď opustíte chladné podzemie, môžete sa rovno vydať preskúmať ďalšie krásy mesta. Zamierť napríklad na Hlavné námestie, na ktorom stojí radnica.



Retz a jeho veterný mlyn.

FOTO – © RETZER LAND

Kedysi bola kostolom, ktorý však v 18. storočí prebudovali na radnicu. Dnes si v nej môžete prezrieť radničnú sálu aj kaplnku, ktorá je považovaná za najpôsobiliejší cirkevný rokokový priestor Dolného Rakúska. Následne sa môžete vydať po bezmála 130 schodoch na vyhliadku 57-metrovej radničnej veže, odkiaľ budete mať mestečko aj jeho okolie ako na dlani. Námestie je lemované zaujímavými budovami, z ktorých za zmienku stoja predovšetkým tie z konca 16. storočia – neprehliadnuteľný Verderberhaus postavený v štýle benátskej renesancie a takisto sgrafitový dom – Sgraffittohaus, na ktorého fasáde nájdete maľby zachytávajúce výjavy z gréckej mytológie a zo Starého zákona. Mesto ponúka návštevníkom aj ďalší unikát. Na kopci nad Retzom sa týči takmer 170 rokov starý veterný mlyn – Retzer Windmühle, jeden z dvoch posledných plne funkčných mlynov v Rakúsku. Druhý zachovaný mlyn nájdete v Podersdorfe pri Neziderskom jazere. Bielu stavbu, ktorá žiari do diaľky, postavili podľa holandského vzoru medzi rokmi 1853 a 1855. V budove sa nepretržite mlelo až do roku 1924 a už o štyri roky neskôr bol pre nezmenený pôvodný vzhľad zaradený na zoznam kultúrnych pamiatok. Mlyn je vysoký 13 metrov a priemer jeho základne je necelých desať metrov. V miestach dnešného mlyna pôvodne stáli dva iné – dre-

vený z roku 1772, ktorý fungoval až do roku 1851, a kamenný z roku 1775, ktorý však o sto rokov neskôr vyhorel a po rekonštrukcii dnes slúži ako obytná budova. V reštaurácii pod mlynom, s krásnym výhľadom na mesto, si môžete dopriať pohár dobrého vína a tiež regionálne pochúťky.

WEINVIERTEL NA BICYKLI ^{7,8}

Región okolo Retzu môžete spoznať aj na bicykli. Kvalitné a dobre značené cyklotrasy vedú cez vinohrady, polia a vinárske obce, z veľkej časti mimo hlavných dopravných tepien. Ak nemáte vlastný bicykel, priamo v sgrafitovom dome nájdete požičovňu.

Z Retzu sa môžete vydať napríklad na okružnú cyklotrasu Weinviertel DAC Radtour s viacerými zaujímavými zastávkami. V obci Pulkau si prezrite napríklad Kostol Sv. Krvi s oltárom z roku 1515, ktorý je významnou ukážkou majstrov Dunajskej školy. V obci Röschitz sa môžete posilniť vo vinárstve a v reštaurácii W4, prípadne si prezrieť aj vinárstvo Weberkeller s historickými ílovými rytinami. Cesta ďalej pokračuje cez obec Platt do vinárskej dedinky Zelendorf s pivničnou uličkou a odtiaľ do najmenšieho vinárskeho mestečka Rakúska Schrattenthal. Tam si prezrite zá-



**Ulica Öhlbergkellergasse
v Pillersdorfe.** FOTO - © MAROŠ PUČEK



Heilige Stein.
FOTO - © MAROŠ PUČEK



Thayatal – budova centra NP Thayatal.
FOTO - © NATIONALPARK THAYATAL S. KIESLING



Hrad Hardegg.
FOTO - © MAROŠ PUČEK

mok a ruiny pôvodného hradu.

Len kúsok odtiaľ je to do vínnej uličky Öhlbergkellergasse v Pillersdorfe, kde si pri pohári vína alebo hroznovej šťavy môžete užiť výhľady na neďaleký Retz. Nachádza sa na nej zhruba 50 bielych stavieb s typickými zelenými dvermi. Cez víkendy od mája do októbra vás tu vinohradníci pozývajú aj na prehliadku svojich pivničiek, a to každú sobotu o 15.00 hod. Cena za prehliadku so sprievodcom a s ochutnávkou vína je 15 eur na osobu, potrebná je však rezervácia vopred.

K ďalším zaujímavým cyklotrasám patrí aj Chardonnay z Retzu do Oberretzbachu pri moravských hraniciach. Zastávku si spravte na Heilige Stein – Svätom kameni, starobylom kultovom mieste s misovitými kameňmi, ktoré kedysi slúžili aj ako obetné a ľudia verili, že dokážu aj liečiť. Časom tu vyrástla kaplnka aj pútnický kostol, ktorý však na príkaz cisára Jozefa II. v rámci cirkevných reforiem zrušili. Neskôr boli jeho základy odkryté a okolo nich vytvorená vyvýšená lávka, z ktorej je pekný výhľad aj na susedný Juhomoravský kraj.

Ďalšia zaujímavá cyklotrasa vedie do Hardegg, najmenšieho mestečka Rakúska v Národnom parku Thayatal/Podyjí, na rakúsko-českom pohrani-

čí. Je o niečo fyzicky náročnejšia, preto sa pre menej zdatných odporúča absolvovať ju napríklad na elektrobicykli. Pred vstupom do Hardegg sa zastavte v modernom interaktívnom návštevníckom centre národného parku. V expozícii sa veľa dozviete o histórii kraja a faune a flóre národného parku. Počas obdobia železnej opony do tunajšej prírody nezasahoval človek, zachovala sa preto takmer nedotknutá. Na rakúskej strane je toto územie od roku 2000 chráneným národným parkom, v Česku je tak už od roku 1991. V rámci expozície uvidíte aj najväčší výbeh divých mačiek v Rakúsku, ktoré v národnom parku voľne žijú. Cez sklo v ňom môžete zblízka pozorovať život dvoch mačiek divých, Friedy a Carla, prípadne sa zúčastniť aj na ich kŕmení.

Oddýchnuť si môžete aj v reštaurácii s kaviarňou, kde si môžete vziať turistické mapy s tipmi na výlety do okolia. Deti sa zase môžu vyblázniť na veľkom ihrisku. Po oddychu vás už čaká cesta do Hardegg, ktoré leží v údolí a nad ním sa vypína impozantný stredoveký hrad, ktorý je však počas tejto sezóny pre verejnosť uzavretý.

Po moste cez rieku Dyje môžete prejsť do Českej republiky a len kúsok je to do obce Čížov, kde si môžete prezrieť pozo-

statky niekdajšej železnej opony v podobe ostnatého drôtu a strážnej veže pohraničníkov.

Pri návrate do Retzu si urobte odbočku do obce Felling, kde sa nachádza jediná rakúska perleťová manufaktúra. Vyrába najmä gombíky, ich výrobu si môžete prezrieť, nakúpiť suveníry a deti sa môžu pohrať na detskom ihrisku, na ktorom je najväčší perleťový gombík na svete. Z Fellingingu pokračujte po ceste do obce Merkersdorf, z ktorej je to na skok k zrúcanine hradu Kaja, kde sa často zdržieval aj český kráľ Přemysl Otakar II. Pre návštevníkov je otvorený iba cez víkendy a do októbra. Nachádzajú sa tu expozícia nábytku, bývalé väzenie a 50 metrov hlboká hradná studňa.

REBLAUS EXPRESS⁹

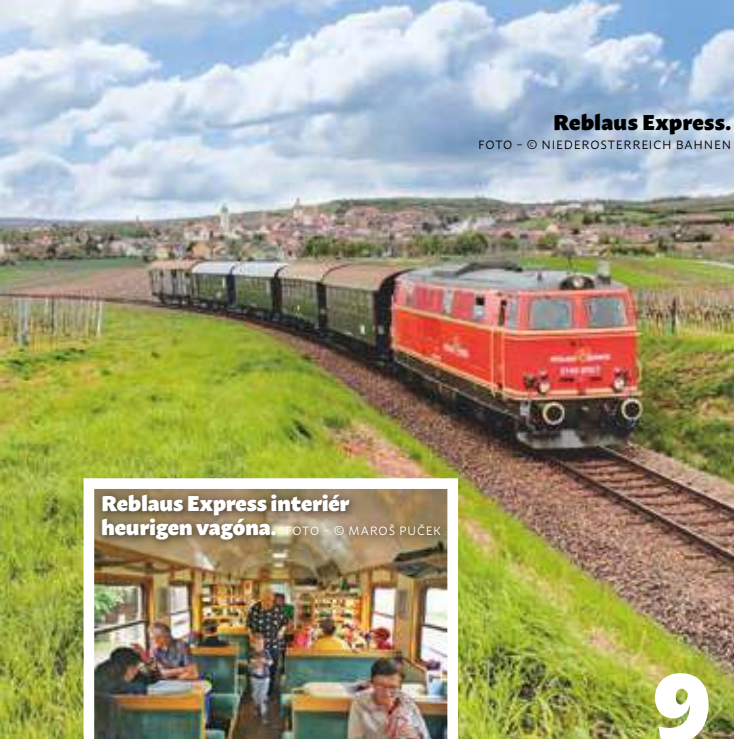
V tomto dolnorakúskom regióne môžete vyskúšať aj jazdu v jednom z najpopulárnejších turistických vlakov v Rakúsku. Vlakovú súpravu tvoria tmavozelené vagóny, ktoré ťahá dieselová lokomotíva. Nostalgický zážitkový vlak premáva medzi mestečkami Retz a Drosendorf a počas cesty môžete spoznať najkrajšie miesta tamjšieho regiónu. Vlaková súprava jazdí na 40-kilometrovej trati medzi nádhernými sln-



Relax na najvyššom vrchu Dolného Rakúska

Sezóna 2023 od 29. apríla do 19. novembra | Adventné jazdy v decembri

Informačné centrum | www.schneebergbahn.at | www.niederoesterreichbahnen.at | +43 2742 360 990-1000



9



10

kom zaliatými retzskými vinohradmi a tichými lesmi a rybníkmi regiónov Weinviertel a Waldviertel. Počas cesty môžete využiť aj služby bezplatného audiosprievodcu, ktorý vám vo výklade porozpráva o histórii železnice a zaujímavostiach regiónu. Stačí si do telefónu stiahnuť bezplatnú aplikáciu Hearonymus, vyhľadať kľúčové slovo Reblaus express a máte zvukového sprievodcu k dispozícii na neobmedzene dlho.

Názov vlaku je netradične odvodený od škodcu na viniči – vošky révokaza (fyloxéra viničová), ktorý je postrachom všetkých vinárov. Tým však neprekáža, ak sa medzi ich vinohradmi preháňa po nej pomenovaný Reblauský expres, ktorý každoročne do tohto regiónu privezie tisíce návštevníkov.

Prvú ochutnávku skvelých regionálnych vín spolu s malými kulinárskymi chuťovkami môžete zažiť už počas jazdy v špeciálne prebudovanom vozni na typický vínny šenk – Heurigenwagon. V špeciálnom služobnom vozni bezplatne prepravujú aj bicykle, je však ideálne si dopredu spraviť bezplatnú rezerváciu. Počas prázdnin totiž jazdí týmto vlakom aj veľa cyklistov využívajúcich blízku cyklotrasu Reblaus Express Radweg s dĺžkou zhruba 51 kilometrov, ktorá vedie cez malé dedinky, vinice a polia od Drosendorfu po Retz a opačne.

Na trase vlaku sa nachádza rad turistických zaujímavostí, ktoré sa oplatí preskúmať. Vlak zastavuje na desiatich železnič-

ných staniciach, kde je možné vystúpiť a podniknúť krásne výlety. V Drosendorfe sú k dispozícii prehliadky historického centra so sprievodcom a stanice Niederfladnitz a Pleissing-Waschbach sú zase výborným východiskovým bodom do Národného parku Thayatal – Podyjí. Na stanici v Geras-Kottaune môžete navštíviť prírodný park Geras či krásny premonštrátsky kláštor založený v roku 1153.

Vlak premáva od 29. apríla do 1. novembra a previezť sa ním možno každú sobotu, nedeľu a počas sviatkov. Od 7. júla do 1. septembra aj v piatky. Mimoriadne jazdy sa uskutočnia aj na Mikuláša a na Štedrý deň, keď bude vypravený ako vianočný vlak. Jednosmerný lístok vyjde dospelú osobu na 17 eur, deti od 6 do 15 rokov zaplatia 7,50 eura. Spiatočný lístok stojí 22 eur a deti zaplatia 10 eur.

SCHLOSS HOF ¹⁰

Keď slávny vojvodca princ Eugen Savojský v roku 1725 odkúpil neďaleko sútoku Moravy a Dunaja nevýrazný kaštieľ, nikto nepredpokladal, že sa po takmer 300 rokoch stane jedným z najobľúbenejších výletných cieľov v Dolnom Rakúsku. Dal ho slávnemu architektovi Hildebrandtovi prestavať na jednoposchodové reprezentačné poľovnícke sídlo s francúzskou barokovou záhradou a s vlastným hospodárskym statkom. Po jeho smrti prešiel do rúk cisárovnnej Márie Terézie, ktorá si ho obľúbila a pustila sa do veľkej prestavby. Pri-

budlo druhé poschodie a miestnosti na prvom poschodí boli zrenovované do klasicistického štýlu. Po smrti panovníčky začal zámok upadať a prešiel do rúk vojenskej správy.

Najhoršie časy ho čakali po roku 1945, keď sa doň nasťahovali sovietske vojská, ktoré ho priviedli na pokraj zániku. Až po roku 2002 sa začalo s komplexnou obnovou zámku, záhrad a zvyšku areálu. Dnes vďaka tomu môžeme klenoty barokovej architektúry obdivovať opäť v plnej kráse. Na ploche 15 hektárov sa rozprestiera nádherná baroková záhrada s fontánami, sochami a desiatkami tisíc kvetov, ku ktorým len nedávno pribudli dva historické labyrinty.

Mimoriadnej popularite sa teší aj areál statku, na ktorom môžete nájsť tajne, pekársky dvor, ale aj niekoľko malých tematických úžitkových záhrad s množstvom rôznorodých rastlín. Najmä pre deti sú najväčšou atrakciou zvieratá. Okrem ušľachtilých koní sú tu aj kozy, králiky, miniprasiatka či zriedkavé starorakúske rasy domácich zvierat ako ovce očkate, alpské sliepky, ale aj exotické dromedáre. Najznámejším obyvateľom Schloss Hofu je biely rakúsko-uhorský barokový oslík s modrými očami.

Nevynechajte ani zrevitalizované komnaty zámku. K jeho najväčším ozdobám patrí slávnostná sála v klasicistickom štýle a dvojposchodová kaplnka so stropnou freskou, kde sa v roku 1766 konal sobáš Márie Kristíny, najobľúbenejšej dcéry Márie Terézie. Päť



© Schloss Hof_Hertha Hurnaas



© Garden Schloss Hof

Zámok **SCHLOSS HOF** nielen pod letným slnkom

Ak hľadáte miesto, kde by ste sa odpútali od monotónnosti všedných dní a zažili niečo výnimočné, nájdete to len pár kilometrov od Bratislavy v malebnej prírodnej kulise. Na ploche 70 hektárov rozprestierajúci sa barokový zámokský areál Schloss Hof ponúka aj počas letných mesiacov mimoriadne zážitky.

Baroková záhrada ako majstrovské dielo

Zámok Schloss Hof pri rieke Morava na vyvýšenom kopci je očarujúcou dominantou Moravského poľa. Bývalý lovecký zámok princa Eugena a vidiecka letná rezidencia Márie Terézie nám otvára svoju krásu už od rieky. Zámokská záhrada je skutočným majstrovským dielom zručných záhradníkov. Tisíce rozmanitých kvetov, vzduch osviežujúce impozantné fontány a príjemné tieň starých stromov vám garantujú pokojnú prechádzku alebo príjemnú atmosféru pri rodinnom pikniku.

Život na autentickom statku

Zámokský areál zahŕňa aj idylický statok s detským ihriskom a rôznymi atrakciami. Detičky sa môžu zoznámiť aj so vzácnymi druhmi starorakúskych domácich zvierat, ku ktorým patrí napr. biely barokový oslík s modrými očami. V plnej kráse sa predvedú aj exotickéjší zástupcovia zvieracej ríše, akými sú napr. ťavy či alpaky. K zvieracím obyvateľom patria aj kone, poníky, kozy, pávy a veľmi obľúbené sysle.



© ZOO Rita Newman

Zámokský areál Schloss Hof je známy svojou bohatou ponukou celodenných podujatí, ako je napr. aj Deň otvorení. Keby ste sa chceli hravou formou poďakovať otekom a vyjadriť im lásku, nevynechajte 11. júna návštevu zámku. Rozmanité aktivity a kreatívne možnosti sú zárukou toho, aby sa tento sviatok stal nezapomenuteľným zážitkom pre celú rodinu.

Piknik pod hviezdным nebom

Ak však máte chuť spoznať tento čaročarasný zámokský komplex pri západe slnka, nenechajte si ujsť exkluzívne večerné otvorenie so skvelým sprievodným programom. Už pred niekoľkými stáročiami zámokské panstvo využívalo znamenité interiéry a rozprávkové záhrady na oslavy a spoločenské stretnutia, kde sa zhromažďovala miestna smotánka. Aby sa šľachta nenudila, bolo vždy postarané o premyslený kultúrny program. Práve tieto pôvabné večierky sa stali inšpiráciou pre už tradične obľúbené večerné podujatie „Piknik pod hviezdami“. Spoznajte zámok Schloss Hof pri západe slnka a preskúmajte jeho komnaty vďaka špeciálnym večerným prehliadkam. Usadte sa v barokových záhradách a nechajte sa očariť hviezdou oblohou v sprievode príjemnej hudby. Vystúpenia šermiarov, či artistov alebo historická móda prehliadka iste prispievajú k exkluzívnemu večernému zážitku. Piknikový kôš by rozhodne mal byť súčasťou výbavy vašej večernej návštevy. Stolovanie pod holým nebom bude určite príjemným letným zážitkom. Ponorte sa do sveta zámokskej zábavy a staňte sa hosťom pôvabných večerných podujatí, ktoré sa konajú 1. a 29. júla na zámku Schloss Hof.



© Schloß Schönbrunn Michal Čilič

Veľká prázdninová zábava

Ani počas prázdninových mesiacov sa na zámku nebudete nudiť. Rozsiahly zámokský areál v tomto období ponúka okrem skvelých výstav v zámokských komnatách, veľkolepých záhrad a milých zvieratiek na statku aj „Veľkú prázdninovú zábavu“, ktorá začína 5. augusta a už tradične zaujme bohatou ponukou výborných aktivít pre deti a bezpochyby prispieje k dokonalému letnému výletu. Každý deň sa môžete tešiť na kreatívne dielničky v Detskom a rodinnom svete.



© Schloss Hof_Rita Newman

Vikendová ponuka zábavy je ešte pestrejšia. Predstavenia bábkového divadla, umelecká akadémia, vyrezávanie z ovocia, veselé divadlo s gašparkom, jazdenie na poníkoch a množstvo ďalších lákavých aktivít. Vybrané dni navyše ponúknu detské prehliadky s prezliekaním do kostýmov i zaujímavý kultúrny program venovaný najmenším návštevníkom. Detské ihrisko s prvkami pre malých i väčších dobrodruhov iste ulahodí nejednému objaviteľovi. Malebný zámokský areál je nepochybne ideálnym miestom na trávenie prázdninového času.

Viac informácií na www.schlosshof.at/sk



Graz. FOTO – © TOURISMUS HARRY SCHIFFER

miestností na východnej strane zámku zas približuje životný príbeh princa Eugena, ktorý sa už za svojho života stal legendou. Stála výstava ponúka množstvo zaujímavostí z jeho súkromného aj pracovného, teda vojenského života. Medzi mnohými inými vzácnymi kusmi nábytku je aj zrekonštruovaná posteľ Márie Terézie.

Okrem stálej výstavy pripravujú každoročne na zámku aj mimoriadne. Tá aktuálna má názov Poklady na cisárskej slávnostnej tabuli a návštevníkov pozýva na cestu do veľkolepého sveta kultúry stolovania cisárskeho dvora, najmä z obdobia Márie Terézie. Súčasťou výstavy je aj hodnotný riad zo zlata, striebra, porcelánu a skla, ale aj vzácné zdobené taniere z obdobia biedermeieru zo zbierok viedenského Hofburgu. Každý exponát približuje aj detailný opis v nemec- kom aj v slovenskom jazyku.

Ak chcete počuť výklad v slovenčine, prídte počas sviatkov alebo nedeľ. Tohtoročnou novinkou je nová časť výstavy venovaná slávnym Habsburgovcom s názvom Servisy s dušou a je venovaná cisárovnaj Sisi a mexickému cisárovi Maximiliánovi. Nájdete tu predmety, ktoré boli v ich vlastníctve, napríklad časť servisu, ktorý dala cisárovná Sisi vyhotoviť do vily Achilleon na ostrove Korfu. Súčasťou výstavy sú aj taniere z obdobia biedermeieru zdobené unikátnymi motívami, ktoré boli vyrobené pre cisára Františka.

Časť tejto výstavy je aj na vedľajšom zámku Niederweiden, kde nazriete aj do dvorných kuchýň. Na zámku pravidelne organizujú aj rôzne zaujímavé sezónne podujatia spojené s aktivitami pre deti, a ak zatúžite po pikniku v jeho záhradách, pomôžu vám aj s ním. Mimoriadnu výstavu si môžete pozrieť na oboch zámkoch denne od 10.00 do 18.00 hod. až do 1. novembra 2023. Vstupenka platná do oboch zámkov vyjde dospelého 21 eur a mládež a deti (do 6 do 18 rokov) na 12 eur.

GRAZ ¹¹

V hlavnom meste Štajerska môžete stráviť dokonalý víkend so všetkým, čo k nemu patrí. Graz síce možno nie je cisársky taký veľkolepý ako Viedeň ani taký fotogenický ako Salzburg, ale dajú sa v ňom nájsť zaujímavosti ako nikde inde. Na milovníkov histórie a kultúry tu čaká množstvo atrakcií a aj fajnšmekri ocenia v miestnych reštauráciách špeciality vyrábané z lokálnych produktov. Vďaka jedinečnému zachovanému centru bolo staré mesto v roku 1999 zapísané do svetového dedičstva UNESCO. Turisticky najatraktívnejšia je najmä historická časť mesta, ktoré je najväčším a najkrajším uzavretým historickým centrom v strednej Európe. Architektonicky sa tu stretnete s gotikou, renesanciou, barokom, klasicizmom i secesiou. Prehliadku Grazu je najlepšie začať v srdci mesta na Hauptplatz – Hlavnom



Graz – hodinová veža.

FOTO – © GRAZ TOURISMUS HARRY SCHIFFER

námestí s radnicou a renesančnými, barokovými a biedermeierovskými domami, ktoré koncepčne a harmonicky do seba dobre zapadajú. Z východnej strany námestia vychádzajú ulice Herrengasse a Schmiedgasse. Medzi nimi sa nachádza veľká budova Krajinského domu – Grazer Landhaus s krásnym nádvorím s arkádami. Postavili ho v 16. storočí ako prvú renesančnú budovu v meste. Dodnes v nej sídli krajinský parlament a nádvorie je sprístupnené verejnosti. Nedajte si ujsť ani návštevu domu Landeszeughaus, v ktorom sa nachádza historická zbrojnica s najväčšou expozíciou zbraní zo 16. a 17. storočia na svete. Na piatich poschodiach múzea je vystavených až 32-tisíc rôznych exponátov.

V Grazi má svoje miesto aj moderná architektúra. Prezentuje ju napríklad futuristická stavba Murinsel na rieke Mur, ktorá sa podobá na UFO. Ide o napevno ukotvenú loď, na ktorú sa dostanete jedným z dvoch mostíkov. V roku 2003, v čase keď bol Graz Európskym hlavným mestom kultúry, ju navrhol americký umelec Vito Acconci. V 47 metrov dlhej stavbe sa nachádza kaviareň aj malý amfiteáter a miesto je dejiskom rôznych kultúrnych a spoločenských akcií. Zavítajte sem večer, pretože vtedy celá stavba svieti namodro.

Na západnom brehu rieky Mur zaujme aj budova umeleckej výstavnej galérie Kunsthaus. Staviteľským cieľom jej architektov bolo napodobenie živej hmoty,



Graz – Schlossbergbahn.

FOTO – © GRAZ TOURISMUS HARRY SCHIFFER

čo sa im nepochybne podarilo. Nielenže budova živú hmotu stelesňuje, ale sa tak aj prejavuje. Vydáva zvuky a v noci jej fasáda zložená z 1066 panelov vytvára najrôznejšie svetelné efekty.

Schlossberg

Priamo uprostred mesta sa týči zámoc-ký vrch Schlossberg, známa relaxačná a oddychová zóna. Dostanete sa naň vlá-čikom, výťahom, prípadne po zvládnu-

tí 260 schodov. Zámoc-kú pevnosť dnes už nenájdete, počas napoleonských vo-jen bola zničená. Nachádzajú sa tu však dve skutočne zaujímavé veže, Hodinová – Uhrturm a Zvonová – Glockenturm.

BP 230511



© Graz Tourismus - Werner Krug



© Region Graz - Mias Photoart

GRAZ – hlavné mesto Štajerska

sa vždy oplátilo a stále opláti navštíviť. Jedno z najkraj-ších rakúskych miest nadchýna návštevníkov svojím stredomorským životným štýlom, pôžitkami, kultúrou i dizajnom. A to aj ďaleko za hranicami mesta: Zážitkový región Graz sa totiž pričínal o výrazné rozšírenie ponuky výletných cieľov. Mesto leží uprostred turistickej oblasti popretkáwanej hustou sieťou rozmanitých turistických trás a hlavné mesto pôžitkov Graz k tomu navyše prináša ešte rozmanitejšiu ponuku gurmánskych špecialít. Zau-jímavosťou tohto zážitkového regiónu sú krátke vzdiale-nosti. Heslo znie: Z mesta na vidiek len za 10 minút.

Tu môžete dokonale navzájom prepojiť šport s pôžit-kami. Pre milovníkov cyklistiky je k dispozícii široká ponuka trekkingových túr a výletov za pôžitkami na všetky svetové strany. Trasy vedú nádhernou prírodou s pôsobivými výhľadmi a popri historických kultúrnych pamiatkach, ako je opátstvo Rein. Na trasách čaká na cyklistov zaslužená odmena v podobe tradičných špe-cialít, ako sú domáce šišky alebo štajerské vyprázané kurča, či moderná gurmánska kuchyňa. A to všetko zavŕšené kríglom čerstvo uvareného piva či pohárom chutného štajerského vína.

Viac informácií:
Tourismus Information
Erlebnisregion Graz
Herrengasse 16
8010 Graz
info@graztourismus.at
www.graztourismus.at





Múzeum Arnolda Schwarzeneggera.
FOTO – © REGION GRAZ HARRY SCHIFFER



Žrebčín – Píber.
FOTO – © REGION GRAZ MIAS PHOTOART

Vo Zvonovej veži sa nachádza takmer päťtonový a najťažší zvon v Grazi, prezývaný aj Liesl, ktorý zvoní trikrát denne 101 údermi. Hodinová veža sa stala akýmsi symbolom mesta a jej zvláštnosťou sú hodiny, ktoré ukazujú čas inak, ako sme zvyknutí. Veľká ručička ukazuje hodiny a malá minúty.

Zo Schlossbergu sú krásne výhľady na celé mesto. Ten najlepší je z múzea Graz Museum Schlossberg. Na severovýchodnej strane kopca sa nachádza aj detské ihrisko s modulom obrovského dreveného pantera. Na návštevníkov mesta tu čaká aj najdlhší vnútorný tobogan na svete, ktorý sa kľukatí vnútri kopca. Prístupný je výťahom z námestia Schlossbergplatz a takisto z hornej časti kopca od Cafe Aiola.

Čo sa oplatí vidieť v okolí Grazu

Z mesta si môžete spraviť aj menší výlet do okolia. Trebárs na zámok Eggenberg, ktorý je zapísaný na zoznam svetového dedičstva UNESCO. Jeho štyri veže symbolizujú ročné obdobia, 12 brán mesiace a 365 okien počet dní v roku. Palác je súčasťou múzea Universalmuseum Joanneum a okrem reprezentačných miestností sa v ňom nachádzajú aj

Traunsee – zámok Ort.
FOTO – © DASTRAUNSEE.AT



12

stará galéria, mincovňa, veľkolepá planetárna sála s cyklom malieb na tému planét, zverokruhov a súhvezdí a tiež krásny zámokový park.

Takisto sa môžete vybrať do obce Köflach. Nachádza sa tam spolkový žrebčín Píber, ktorý sa ako jediný v Rakúsku od roku 1920 zaoberá chovom lipicanov pre svetovo preslávenú Španielsku jazdeckú školu vo Viedni. Ročne sa narodí 40 až 50 žriebät, ktoré sú spoiatku tmavé a až vo veku šesť až desať rokov zbeľujú. Pre návštevníkov sú pripravené prehliadky žrebčína so sprievodom aj jazdy v koči.

V Köflachu môžete navštíviť aj termálne kúpele v Therme NOVA, ktoré ponúkajú viac ako tisíc štvorcových metrov vodnej plochy a veľký saunový svet s úchvatným panoramatickým výhľadom na kopcovitú krajinu západného Štajerska. Kúsok odtiaľ, v obci Modriach sa nachádza zábavný park Steirarodlpark, ktorý láka rodiny a deti zhruba na 40 rôznych atrakcií – napríklad na 1200 metrov dlhú letnú sánkarskú dráhu, park bagrov, detskú motokárovú dráhu Fly-Link či veľkú suchú šmykľavku.

Zaujímavým výletným miestom môže byť aj obec Thal, ktorá je rodiskom hollywoodskej legendy Arnolda Schwarzeneggera. Z jeho rodného domu sa stalo mú-

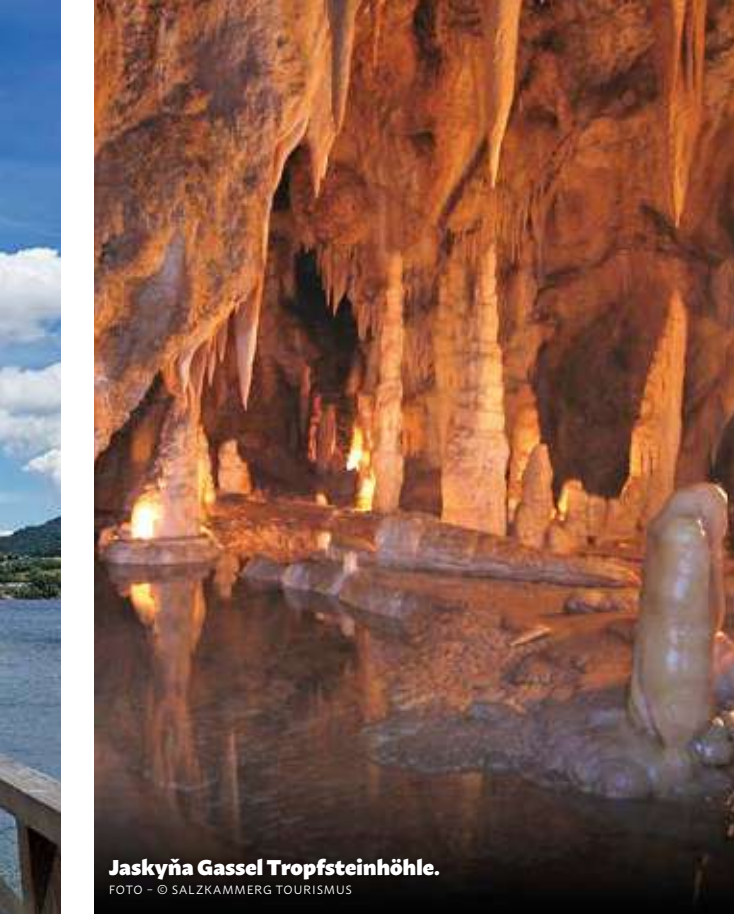
zeum nesúcim jeho meno, ktoré bývalý úspešný kulturista a neskôr herec a politik sám podporuje. Početné exponáty ukazujú najdôležitejšie etapy najslávnejšieho Rakúšana od detstva cez kulturistiku, filmovú kariéru až po jeho pôsobenie v úrade guvernéra Kalifornie.

TRAUNSEE – ALMTAL ¹²

Či už máte radi ľahšiu turistiku, náročnejšie horské túry, alebo ste milovníkmi vodných športov, o hornorakúskej turistickej oblasti ležiacej okolo jazera Traunsee ste už istotne počuli.

Jedným z najnavštevovanejších miestok okolo jazera je Gmunden, ktoré je situované na severnej časti jazera. Kedysi bolo obľúbeným miestom trávenia letných dovolení cisárskej rodiny, aristokracie a bohatej buržoázie. Dominantou mesta je nádherná budova radnice na námestí, ktorá nechýba na žiadnej turistickej pohľadnici.

Súčasťou Gmundenu je aj vodný zámok Ort, nachádzajúci sa priamo na brehu jazera Traunsee. Pri prehliadke zámku, kde sa nakrúcal známy rakúsky televízny seriál Zámokový hotel Ort, sa dozviete veľa zaujímavostí o meste a jeho histórii.



Jaskyňa Gassel Tropfsteinhöhle.
FOTO - © SALZKAMMERG TOURISMUS



Traunsee – loď Poseidon.
FOTO - © TVB TRAUNSEE ALMTAL



Traunsee loď Gisela.
FOTO - © ELISABETH STAUDINGER



Keramika z Gmundenu.
FOTO - © ÖSTERREICH WERBUNG PETER RIGAUD

Gmunden preslávila aj výroba keramiky s typickým bielo-zeleným dekorom. Keramika sa tu dodnes vyrába a vy môžete navštíviť aj jej výrobnú. Počas prehliadky manufaktúry sa môžete pozeráť umelcom priamo cez plece, inšpirovať sa a na záver prehliadky si môžete sami ozdobiť svoj hrnček či tanier. Pre vysokú kvalitu produktov sa s touto keramikou stretnete aj vo väčšine hotelov a reštaurácií zariadených po celom Rakúsku. Z mesta sa lanovkou dostanete na horu Grünberg. Už pri výjazde lanovkou na vrchol si vychutnáte nádherný výhľad na Gmunden, jazero Traunsee a kulisu pohoria Höllengebirge. Odtiaľ môžete podniknúť výlety cez bezbariérové turistické chodníky napríklad k jazero Laudachsee a vrchu Traunstein.

Ak máte radi pešie túry a nordic walking, okolo mesta sa nachádza aj niekoľko ďalších atraktívnych okružných trás. Vydať sa môžete aj k južnej časti jazera k mestečku Ebensee. Neďaleko neho sa nachádza kvapľová jaskyňa Gassel, známa bohatými vápencovými usadeninami. Objavili ju v roku 1918 a o 13 rokov neskôr ju vyhlásili za prírodnú pamiatku. Zároveň je považovaná za jednu z najkrajších jaskýň severných vápencových Álp. Kvaple majú žltkavobielu až tmavohnedú farbu a vďaka nasvieteniu sú obzvlášť krásne. V jednotlivých častiach jaskyne sa našlo veľa zvieracích kostí vrátane kompletnej kostry už vyhynutého jaskynného medveda. Pri Ebensee sa nachádza aj kopec Feuerkogel, na ktorý premáva kabínková lanovka. Náhorná plošina je známa aj ako najslnečnejšie miesto Horného Rakúska. Z výšky zhruba 1600 metrov budete mať celý jazerný región ako na dlani. Nachádzajú sa tu aj rôzne nenárodné turistické trasy, ktoré zvládnu aj rodiny s deťmi. Vybrať sa môžete aj na okružnú plavbu loďou po jazere. V ponuke sú plavby historickým parníkom Gizela, nostalgickou motorovou loďou Rudolf Ippisch, prípadne modernou loďou Poseidon.

SCHLADMING DACHSTEIN ¹³

Tento štajerský región je u nás známy predovšetkým ako obľúbená lyžiarska oblasť. Oplatí sa sem však vydať aj v letných mesiacoch, keď je ideálnou lokalitou na turistiku v prírode a pre cyklistov. Nájdete tu kvalitné cyklotrasy s celkovou dĺžkou zhruba tisíc kilometrov, viac ako 300 požičovní e-bicyklov, 26 nabíjajúcich staníc, 11 cyklistických hotelov, jednu cyklistickú školu a dva tréningové parky pre začiatočníkov a deti. Je tu aj viacero trás pre horské bicykle s rozmanitými cestami cez pastviny a lesy. Je medzi nimi aj okruh v Raiteralme Hauser Kaibling, kde je podiel asfaltových ciest minimálny. Pre horských cyklistov sú k dispozícii aj singletrails, čo sú jednosmerné úzke cesty. V Reiteralme a Ramsau am Dachstein je trasa vhodná aj pre zjazdy. V Riesenalme si zase prídu na svoje akčnejší dobrodruhovia. Miestny park pre cyklistické endurá, ktoré sa tam dajú aj vypožičať, ponúka možnosti rýchlych jásd na rozmanitých trasách. Veľmi dobré podmienky tu na detskej trase nájdete aj deti a začiatočníci. Cyklistiku v Schladmingu môžete kombinovať aj s turistikou, tzv. Hike & Bike.



Traunsee Almtal.

FOTO - © TVB TRAUNSEE ALMTAL

Požičiate si buď horský, alebo elektrobicykel, na ktorom sa vydáte na cyklotúru. Počas nej ho môžete odložiť v jednej z viacerých staníc Bike & Hike a vydať sa na peší výlet do okolitého terénu. Potom sa po bicykel vrátite a pokračujete v jazdách.

V cykloparku Bikepark Schladming nájdete trasy aj pre horské bicykle s celkovou dĺžkou 35 kilometrov. Tí, ktorí radi jazdia na elektrobicykloch, môžu vyskúšať trasu Uphill Flow Trail.

Ferraty pre odvážnych aj pre deti

Oblasť v Ramsau am Dachstein je zároveň kolískou veľkých aj malých ferrát – zaistených horolezeckých chodníkov. Za kráľovskú ferratu je považovaná kombinácia trás Anna a Johann a výstup cez skalný výčnelok Dachsteinu až na vrchol pohoria Hohen Dachstein. Počas výstupu prekonáte najväčšie prevýšenie v Rakúsku, a to takmer 1200 metrov. Ponuku aktivít v Schladmingu dopĺňa dobrodružný zábavný park Gröbming na upätí hory Stoderzinken s 200 stanovišťami, 18 traťami, z toho dvoma detskými. Disponuje aj bezpečnostným systémom Safety Line, ktorý zabezpečuje nepretržité istenie všetkých horolezcov. Rodičia tu môžu liezť úplne bez obáv aj so svojimi deťmi.

Ideálnou možnosťou lezenia pre rodiny s deťmi je ferratový park Kalis na úpätí



Vodopád Reisachwasserfall.

FOTO - © ANDY KUCHENMEIST TVB SCHLADMING

pohoria Sattelberg v Ramsau. Jeho súčasťou je aj náučný chodník zameraný na ochranu prírody, ktorý patrí medzi najobľúbenejšie ciele rodinných túr v regióne. Okrem 15 stanovišť s hrami na rôzne témy z oblasti prírody je jeho súčasťou aj sedliacky dvor s trpaslíkmi, detská herňa a vodný svet.

Rodiny s deťmi nadchne aj najvyššie položené ihrisko v Štajersku Hopsiland Planai pri údolnej stanici lanovky Planai. K dispozícii sú hojdačky, šmykľavky, lezecké prvky, ratrak z dreva, vodný svet a veľa ďalšieho.

Ďalšou rodinnou atrakciou je výškové ihrisko v Rittisbergu v Ramsau s obľú-



13

beným rozprávkovým chodníkom s tridsiatimi zábavnými zastávkami, preliezačkami a sieťami na šplhanie. V tomto roku spustia aj lesnú lanovú dráhu dlhú 400 metrov.

Atrakcie v oblakoch

Na vrchole Hunerkogel sú hneď štyri a každá je niečím mimoriadna. Na niektoré z nich sa odhodláte len s prekonaním seba samého, a ak máte závraty z výšok, je lepšie si to premyslieť. Ak vás podobné problémy netrápia, vychutnáte si až neskutočnú voľnosť priestoru.

Napríklad visutý most s dĺžkou sto metrov, pod ktorým je 400 metrov hlboká priepasť. Ďalšou sú sklenené „schody do neznáma“ a aj Ľadový palác, kde môžete odhaliť, ako vyzerá ľadovec zvnútra. Priamo pri hornej stanici lanovky vás čaká aj vyhliadka Sky Walk v nadmorskej výške približne 2700 m. Vyhliadková platforma na Ľadovci tróni na 250 metrov vysokej strmej skalnej stene a časť podlahy vyhliadky je vyrobená zo skla.

Túry pre rodiny

Ak ide o pešie rodinné výlety s deťmi, môžete sa vydať na ľahšiu, zhruba dvojhodinovú túru po chodníku Grubegweg. Krásny okružný chodník s nádherným výhľadom na horské mesto Schladming je u miestnych obyvateľov veľmi obľúbený pre pokojné večer- né alebo ranné prechádzky.



Schladming Dachstein.

FOTO - © C. HOFLEHNER



Výhliadka na trase Wildes Wasser Schladming.

FOTO - © HERBERT RAFFALT

Ďalším zaujímavým tipom je stredne ťažká trasa vedúca z obce Planai do Schladmingu. Začína sa pri údolnej stanici v Planai, je dlhá zhruba šesť kilometrov a vedie cez lesy, okolo viacerých

horských chát a cez horské lúky. Krásna okružná trasa s názvom Wilde Wasser – Divoká voda vedie zo Schladmingu k jazeru Riesachsee popri buráčajúcim potoku Talbach, skladisku hasičov

a okolo prírodného kanála z ľadovej doby. Prejdete aj okolo veľkolepého vodopádu Riesach s vyhliadkovými plošinami, ktorý padá do údolia v dvoch kaskádach do hĺbky 140 metrov. O kúsok ďalej mô-

BP 230511



Balíček pre milovníkov rozkvitnutých rododendronov

To sú chvíle, ktoré si užívame.

-25% na ponuky wellness a beauty

možnosť rezervácie od 2 nocí
za os. v
dvojlôžk. izbe
od € **276,-**
12.06. – 09.07.2023

Služby v cene pobytu

- ★ Bohaté výživné raňajky formou bufetu s bio kútikom
- ★ Olovrant
- ★ 6-chodové večerné menu podľa výberu
- ★ Využívanie alpskej SPA zóny s rozlohou 3000 m²
- ★ Využívanie fitnessštúdia v športovom centre
- ★ Krytá tenisová hala, squashové boxy (za príplatok)
- ★ E-bike box – inteligentná požičovňa bicyklov (za príplatok)
- ★ Množstvo výhod/zliav u všetkých kooperačných partnerov hotelového komplexu Pichlmayrgut



Letné osvieženie – vychutnajte si nádhernú alpskú krajinu v údolí Ennstal s pestrofarebnými alpskými pastvinami, horskými jazerami a čistým vzduchom. Hotelová dedinka Pichlmayrgut má viac ako 900-ročnú históriu, ktorou sa hlási k dlhej tradícii pohostinnosti. Spája v sebe tradíciu a ležérny luxus na najvyššej úrovni. Alpská SPA zóna na 4 úrovniach, kulinárske špeciality z vlastnej farmy, vína pivnica, pohostinnosť a priestor pre nespočetne veľa možností.

Hotel Pichlmayrgut GmbH & Co KG
Telefon: +43 (0)64 54 73 05, Email: info@pichlmayrgut.at

Pichl 54, 8973 Schladming, Rakúsko
www.pichlmayrgut.at



Salzburg – Kapitulské námestie a pevnosť Hohensalzburg.

FOTO – © TOURISMUS SALZBURG GMBH

14

žete prejsť po 50 metrov dlhom visutom moste a sledovať z neho horskú bystrinu v Höllschluchte. Po ceste vás čaká ešte niekoľko schodov vyhlíadok a rustikálna horská chata Gfölleralm, za ktorou sa už nachádza malebné jazero Riesachsee.

SALZBURG 14

Rodisko slávneho skladateľa W. A. Mozarta má svojim návštevníkom čo ponúknuť. Symbolom mesta je pevnosť Hohensalzburg, ktorá sa týči nad mestom. Jeden z najrozsiahlejších hradov v Európe slúžil kedysi ako obranný komplex aj ako dočasná rezidencia salzburských kniežat – arcibiskupov, ktorí mestu kedysi vládli. Neskôr sa využíval aj ako kasárne či väznica.

Výstup na celoročne otvorený hrad je možný pešo alebo pozemnou lanovkou priamo z centra mesta. Návštevníkom sa z hradu naskytne krásny výhľad na celý Salzburg a okolie.

Interiér ponúka múzeum dokumentujúce život na hrade, výstavu zbraní, hudobných nástrojov a nachádza sa tu aj múzeum bábok.

Medzi najkrajšie patria zlatom zdobené pôvodné stredoveké komnaty arcibiskupov. Zvlášť pôsobivý je ich strop, ktorý

imituje nočné nebo so zlatými hviezdami na pozadí azúrovo modrej oblohy. Arcibiskupi sa tu zdržiavali iba výnimočne počas vojen a povstaní a väčšinou bývali vo svojich rezidenciách v meste. Hradnou atrakciou je aj „salzburský býk“ – Salzburger Stier, čo je vlastne niekoľko prepojených trúbok, ktoré pomocou obrovského mechanického organu z roku 1502 každý deň o 7., 11. a 18. hodine spustia melódiu, ktorá pripomína rev býka. Každé ráno obyvateľom mesta pripomína, že je čas vstávať a večer ísť spať. Vstupenka na hrad so všetkými expozíciami vrátane obojsmernej cesty lanovkou vyjde dospelú osobu na 17,40 eura a deti na 6,60.

Ako arcibiskup prekvapoval hostí

V Salzburgu počas leta určite navštívite aj Hellbrunn, niekdajší arcibiskupský letohrádok. Počas prehliadky sa zoznámte s históriou zámku a životom jeho obyvateľov. Najväčšie atrakcie sa však nachádzajú v zámockom parku, v ktorom hrá významnú úlohu voda. Množstvo prameňov, ktoré vyvierajú zvnútra neďalekej Hellbrunnskej hory na povrch



Hellbrunn záhrady s vodotryskami.

FOTO – © SCHLOSSVERWALTUNG HELLBRUNN HUBERT AUER

zeme, využil arcibiskup na pobavenie svojich hostí. Voda chrlí z desiatok triesiek fontán, sôch, rozhybé tým aj množstvo figúrok a vytvára tak pôsobivé divadlo. Navyše, v nestráženom okamihu môžete na zemi aktivovať aj skrytý trysku, ktorá vás postrieka vodou.

Zaujímavou atrakciou je aj mramorový stôl obkolesený sedadlami, ktoré majú okrem jedného v strede malú dieru. Na tých sedeli arcibiskupovi hostia, a keď dal arcibiskup nenápadný pokyn, sluhovia spustili mechanizmus a cez dieru v sedadle hostí nečakane zospodu ostriekala voda, na čom sa knieža ohromne zabávalo.

Ďalším skvostom mesta je zámok Mirabell a jeho nádherné záhrady. V roku 1606 dal jeden z najznámejších sal-



**Hellbrunn – záhrady.
Mramorový stôl.**

FOTO – © ÖSTERREICH
WERBUNG DANIEL ORDELT



**Salzburg –
Sebastianfriedhof.**

FOTO – © MAROŠ PUČEK

zburských arcibiskupov Wolf Dietrich von Reitenau, ktorému mesto vďačí za svoj vzhľad, postaviť pre svoju milenkku Salome Altovú a ich deti prepychový zámok. Najkrajšou sálou je Mramorová sála, v ktorej koncertoval už Leopold Mozart a jeho deti Wolfgang a Nannerl. Dnes patrí k najkrajším svadobným sálam na svete, no často je aj dejiskom koncertov, konferencií a iných kultúrnych akcií. Pôsobivá je aj zámocká záhrada

s nádhernými ornamentálnymi záhonmi, sochami a fontánami. Vďaka polohe s najkrajším výhľadom na salzburský chrám a hrad Hohensalzburg patrí k najvyhladávanejším atrakciám mesta.

Nevynechajte farmársky trh

Pri potulkách mestom si môžete každý štvrtok zájsť aj na populárny farmársky

trh s názvom Schranne, kde obchodníci z mesta a okolitých obcí ponúkajú v zhruba 190 stánkoch rôzne regionálne a tradičné výrobky. Nachádza sa na námestí pred kostolom Andräkirche oproti zámku Mirabell a spolu s trhmi Naschmarkt & Brunnenmarkt vo Viedni je jedným z najväčších a najznámejších v celom Rakúsku.

Poľnohospodári a výrobcovia tu už od piatej ráno (otvorený je do 13.00) ponú-

BP 230511

Svetové kultúrne dedičstvo SALZBURG - mesto s neobyčajnou hodnotou pre ľudstvo



© Tourismus Salzburg, Breitegger Günter



© Tourismus Salzburg

UMENIE, KULTÚRA A JEDINEČNÁ HISTÓRIA: od roku 1997 je Salzburg súčasťou svetového kultúrneho dedičstva UNESCO a je najnavštevovanejšou turistickou destináciou Európy. Presvedčte sa o kráse a výnimočnosti tohto mesta pri prechádzkach v jeho historickom centre!

Na cestu za krásami Starého mesta Salzburgu je najlepšie vydať sa pešo. Rieka Salzach ho rozdeľuje na dve časti, na pravom brehu je to ulička Linzergasse, malé námestie Platzl a ulička Steingasse, staršia časť je na ľavom brehu, ktorá je s mestskou štvrťou Kaiviertel, pevnosťou Hohensalzburg a vrchom Mönchberg na Zozname svetového kultúrneho dedičstva. Tu na ľavom brehu sa nachádza slávna Obilná ulička (Getreidegasse), kde stojí rodný dom W. A. Mozarta a dnes patrí k najkrajším

a najnavštevovanejším nákupným uliciam sveta. Na juhu Salzburgu sa nachádza obľúbený zámok Hellbrunn so známym parkom, príťažlivou zoológickou záhradou a svetoznámymi fontánami.

Salzburg je na medzinárodnej kultúrnej scéne veľkým pojmom predovšetkým ako festivalové mesto. Každé leto premieňa Salzburský festival Staré mesto na jedno veľké javisko. Salzburský festival, založený v roku 1920, patrí k absolútnej špičke medzi všetkými kultúrnymi udalosťami na svete. Tento svetoznámy festival opery, hudby a divadla sa koná tohto roku od 20. júla do 31. augusta.

Tip na návštevu

Museum der Moderne - Mönchsberg

Od 22.7.2023 do 17.1.2024 bude po prvý krát v Rakúsku vystavovať československá umelkyňa

Mária Bartuszová, ktorá je zjavom moderného sochárstva nielen u nás ale aj v širšom medzinárodnom kontexte.

Kľúč k mestu

Salzburg Card je All-Inclusive karta, ktorá umožňuje bezplatný vstup do múzeí a pamiatok mesta, vrátane bezplatného využívania verejnej dopravy. Okrem toho umožňuje využitie atraktívnych zliav pri návštevách kultúrnych podujatí a výletných cieľov v okolí Salzburgu.

Viac na www.salzburg.info/salzburgcard

Tourismus Salzburg GmbH
Auerspergstr. 6, 5020 Salzburg
Tel.: +43/662/88987-0
Fax: +43/662/88987-435
www.salzburg.info

SALZBURG
Die Bühne der Welt



Salzburg – trh Schranne.

FOTO – © MAROŠ PUČEK A PAVEL URBÁNEK



kajú svoje výrobky, napríklad množstvo syrov, mäsové výrobky, rôzne pečivo, chlieb, bylinky, koreniny, sladké delikatesy a taktisto čerstvú zeleninu, ovocie a kvety. V zime aj adventné vence. Nechýbajú ani stánky s teplými jedlami, prím hrajú pečené kurence, klobásy, skvelý jelení guláš aj rybací tatarák či rybacia polievka.

Už od začiatku je trh mimoriadne obľúbený turistami aj medzi domácimi, čo sa odráža aj v tom, že predajcovia musia čakať na pridelenie stánku aj desať rokov. Panorámu starého mesta na ulici Linzergasse dopĺňa aj Kostol sv. Sebastiana s cibulovou vežou. Bol postavený na začiatku 16. storočia a následne viackrát prestavovaný. V rokoch 1595 až 1600 dal Wolf Dietrich von Raitenau upraviť cintorín v štýle talianskeho campo santo. V krásnych arkádach okolo cintorína našli miesto posledného odpočinku staré meštianske a kupecké rodiny aj rôzne známe osobnosti. Pochovaní sú tu napríklad Mozartov otec Leopold, manželka Wolfganga Amadea Mozarta Constanze a taktiež sa tu nachádza aj hrobka slávneho lekára Theophrasta von Hohenheim, známeho ako Paracelsus. Uprostred cintorína sa týči kaplnka Gabrielskapelle s mauzóleom.

Javisko sveta

Salzburg má vďaka svojim početným kultúrnym akciám aj prezývku Javisko sveta. Jedným z najvýznamnejších podujatí je Salzburšký hudobný festival, ktorý sa prvýkrát konal v roku 1920. Tento rok bude tento najväčší festival



Hallein – jazda na šmyklávke v bani.

FOTO – © SALZWELTEN BERGAUER

15

opery, hudby a dramatického umenia na svete prebiehať od 20. júla až do 31. augusta. Počas 43 dní ponúkne pestrý program na 15 miestach so 179 predstaveniami. Medzi vrcholy operných vystúpení bude patriť Mozartova Figarova svadba, Verdiho Macbeth a Falstaff, Gluckov Orfeus a Eurydika či Grécke pašie od Bohuslava Martinů. Ďalšie tri operné predstavenia budú uvedené v koncertnom spracovaní. Očakávanou dramatickou inscenáciou bude Jedermann v hlavných úlohách s Michaelom Maertensom a Valeriou Pachnerovou. Diváci sa môžu tešiť aj na divadelné spracovanie Lásky (Amour) Michaela Hanekeho a Hnev, a tiež na množstvo koncertov so špičkovými orchestrami a sólistami.

Program pre mládež zahŕňa 34 predstavení hudobného divadla a činohry. V lete budú prebiehať aj tzv. festivalové sponzorstvá, kde skúsení návštevníci festivalu uvedú mladých dospelých do sveta festivalu.

HALLEIN 15

Počas pobytu v Salzburgu rozhodne navštívte aj Salzwellen Hallein, soľné bane v neďalekom mestečku Hallein. Práve vďaka predaju soli, ktorá sa tu ťažila, patrilo kedysi salzburské kniežacie arcibiskupstvo k najbohatším štátom Európy. Aj preto si arcibiskupi mohli dovoliť stavať v meste nádherné stavby a paláce v réžii svetových architektov a umelcov, ktoré môžeme obdivovať dodnes.



Hallein – banské chodby.

FOTO – © SALZWELTEN HALLEIN KERNMAYER

Pred návštevou bane si v sále pozriete film o tom, ako tu pred miliónmi rokov vznikli v mori soľné usadeniny, ktoré sa počas ďalších miliónov rokov uzavreli v horninách. Po prednáške dostanete biele banícke uniformy, aby ste sa v baniach neušpinili, a nasadnete na vláčik, pripomínajúci pojazdnu lavicu. Ten vás za pár minút vysadí vnútri hory Dürrnberg, kde sa začnete prehliadku historickej bane. Patrí medzi najstaršie na svete a soľ tu ťažili už Kelti.

Z podzemnej stanice sa pešo dostanete osvetlenými štôľňami, počas cesty miniete kaplnku, ktorá slúžila baníkom na získanie sily a odvahy. Sprievodca vám počas prehliadky bude rozprávať, ako tu kedysi baníci pracovali, koľko soli vyťažili aj akú mala v stredoveku cenu. Tá bola závažná. Zhruba 75-kilogramový súdok, v ktorých sa soľ distribuovala, stál v tých časoch v prepočte 220-tisíc eur. To bolo dokonca ešte o niečo viac ako cena zlata. Na prehliadke sa spustíte aj po dvoch 30-metrových drevených šmyklávkach ako kedysi baníci. Vzápätí sa na veľkej kompe preveziete v takmer úplnej tme

KRIMMELSKÉ VODOPÁDY



Jedinečné PRÍRODNÉ DIVADLO v národnom parku Vysoké Taury

Obdivujte, ponorte sa do okolitej nádhery a vdychujte ju plnými dúškami

Vodu v jej najskutočnejšej a najpôsobivejšej podobe môžete zažiť pri najväčších vodopádoch v Európe – Krimmelských vodopádoch – a to vo všetkých jej rozmanitých podobách. Okrem očarujúceho prírodného divadla majú tiež návštevníci možnosť zažiť a dozvedieť sa oveľa viac o vode ako našom najvzácnejšom poklade a základnej podmienke nášho života v Krimmelských vodných svetoch – s centrom vodopádov, novou výstavou s názvom „Podoby vody“ a aquaparkom. Pomôžte svojim pľúcam voľne dýchať: Krimmelské vodopády sú už dlhší čas považované nielen za zaujímavú atrakciu, ale sú aj oficiálne uznaným prírodným ozdravným prostriedkom pri astme a alergiách.

Okrem liečivej hmly rozprašovanej vodopádmi prospeje vášmu zdraviu a navodeniu pocitu pohody aj tradičná pohostinnosť obyvateľov obce Krimml ležiacej v nádhерnej krajine národného parku Vysoké Taury.

Všetko plynie: MULTIMEDIÁLNY SPRIEVODCA SVETOM VODY

Multimediálny sprievodca „Krimml Waters“ ako mobilný turistický sprievodca na smartfóne spoľahlivo zavedie hostí k tým najkrajším vyhlídkovým miestam pri Krimmelských vodopádoch, prevedie ich cez Krimmelské vodné svety, ako aj od jedného informačného bodu k druhému v obci Krimml v národnom parku. Tu sa dozviete mnoho zaujímavých a užitočných informácií o tomto mieste a spoznáte jeho históriu a rôzne príbehy. Viete napríklad, prečo na gotickú sochu Madony vo farskom kostole

zaútočili motykou? Alebo ktorý národný hrdina sa narodil neďaleko vodopádov? Zvukové informácie sú navyše ilustrované obrázkami. Okrem toho vás napínavé kvízové otázky vyzývajú k lúšteniu hádaniek. Keď máte pocit, že ste toho na danom stanovisku videli a zažili už dosť, postupujte podľa pokynov k ďalšiemu stanovisku. Je to celkom jednoduché: Stiahnite si bezplatne aplikáciu „Krimml Waters“ a ihneď sa vydajte v ústrety vodnému dobrodružstvu (QR kód).

krimml.at, wasserfaelle-krimml.at
krimmler-wasserwelten.at





Krimmelské vodopády.

FOTO – © MICHAEL HUBER



Krimmelské vodopády.

FOTO – © MICHAEL HUBER



Krimmelské vodopády.

FOTO – © MICHAEL HUBER



Krimmelské vodopády –

návštevnícke centrum.

FOTO – © WASSERWELTEN KRIMML

v sprievode hudby po solnom jazere, ktoré kedysi slúžilo na výrobu solanky. Zaujímavosťou prehliadky je aj to, že po ceste dvakrát prekročíte hranicu Rakúska s Nemeckom, o čom svedčia po bokoch na stenách štátne vlajky Rakúska a Nemecka. Baňa bola uzavretá v 90. rokoch minulého storočia, keď sa ťažba stala nerentabilnou. Vnútri hory zostalo pätnásť kilometrov chodieb, z ktorých časť miestni nadšenci premenili na turistickú atrakciu. Vstup do bane vyjde dospelú osobu na 30 eur, deti od 4 do 15 rokov na 15, seniori a študenti zaplatia 27.

KRIMMELSKÉ VODOPÁDY 16

Národný park Hohe Tauern – Vysoké Tauern, je najväčším v Rakúsku a rozprestiera sa na územiach Salzburska, Tirolska

aj Korutánska. Na jeho okraji neďaleko obce Krimml sa môžete vydať k najväčšiemu vodopádu v Európe.

Návštevnícke centrum vodopádov Krimmler WasserWelten sa nachádza priamo pri autobusovej zastávke, hneď pod parkoviskom P4. Oproti centru v Dome vody si kúpite kombinovaný lístok v cene 13,90 eura pre dospelého a 6,90 za dieťa, prípadne rodinný lístok za 28,80 eura, vďaka ktorému sa dostanete na všetky atrakcie Krimmler WasserWelten. Na vyhliadkovej terase si môžete vychutnať pohľad na 380 metrov vysoké Krimmelské vodopády, ktoré sú piate najvyššie na svete. Nachádzajú sa tu aj ultramoderné pozorovacie teleskopy s 3D projekciou.

V Dome vody je edukatívna výstava na tému voda a zdravie. Dozviete sa napríklad, koľko litrov vody človek potrebuje denne, ako globálne otepľovanie ovplyvňuje

vodné zdroje či koľko litrov vody spotrebuje Stredoeurópan za deň. Interaktívna výstava Tváre vody prevedie návštevníkov vodou vo všetkých jej podobách, od malej molekuly H_2O , cez opar a hmlu, ako aj kvapky či snehové kryštáliky a ukáže jej život v potokoch, moriach či v ľade. Krimmelskou dolinou spadne ročne 450-tisíc m^3 vody. Množstvo vody, ktoré nimi prejde za sekundu, by stačilo na to, aby zabezpečilo 135-tisíc ľuďom dennú potrebu (2,5 litra). Veľa návštevníkov k vodopádom prichádza preto, aby sa nadýchli jemnej vodnej hmly, ktorá sa tu padaním vody tvorí. Už nejaký čas je známe, že opakované pobyty v hmle Krimmelských vodopádov môžu zmierniť alebo vyliečiť príznaky alergikov a astmatikov. Hmla účinne pôsobí na alergické zápal dýchacích ciest a kvapôčky sú dvestokrát menšie ako kvapôčka spreja na astmu, a preto sa da-



Vysoké Tauř – Heiligenblut.

FOTO – © KLAUS DAPRA



Grossglockner – Hochalpenstrasse.

FOTO – © GROSSGLOCKNER-HOCHALPENSTRASSEN AG
MICHAEL STABENTHEINER



Heiligenblut kostol.

FOTO – © GROSSGLOCKNER
BERGBAHNEN TOURISTIK
GMBH PETER MAIER



**Grossglockner – Hochalpenstrasse
Edelweiss-Spitze.**

FOTO – © GROSSGLOCKNER-HOCHALPENSTRASSEN AG
MICHAEL STABENTHEINER



**Grossglocknerská
vysokohorská cesta.**

FOTO – © GROSSGLOCKNER-HOCHALPENSTRASSEN AG



Vysoké Tauř.

FOTO – © FERIEREGION
NATIONALPARK HOHE
Tauern

jú vdýchnuť hlboko do dýchacích ciest. Ak chcete spojiť návštevu Krimmler WasserWelten s malým horským dobrodružstvom, mali by ste prejsť štvorkilometrovú cestu od najnižšieho po najvyšší vodopád. Prechádzka vám zaberie asi hodinu. Dobré zabezpečený chodník je ideálny pre rodiny so staršími deťmi. Po ceste sa nachádzajú viaceré vyhliadkové plošiny.

GROSSGLOCKNER 17

Na území Národného parku Vysoké Tauř sa nachádza aj najvyššia hora Rakúska, Grossglockner. Práve na jeho úpätí sa začína dlhá turistická trasa Alpe-Adria-Trail, ktorá vedie cez Korutánsko, Slovinsko až k brehom Jadranského mora.

Medzi najznámejšie výletné ciele patrí Grossglockner Hochalpenstrasse – Grossglocknerská vysokohorská cesta, ktorá sa v korutánskej časti začína za zná-

mou obcou Heiligenblut a končí sa v obci Fuchs an der Grossglocknerstrasse.

Heiligenblut je medzi turistami obľúbená horská dedina, a to aj vďaka tunajšiemu kostolu, ku ktorého vzniku sa viaže legenda o ampulke s krvou Ježiša Krista. Tá je ako relikvia vystavená v kostole hneď vedľa oltára. Vstup na trasu, ktorá je otvorená od mája do novembra, sa začína pri jednej z mýtnych brán, kde za poplatok 40 eur za auto alebo 30 eur za motorku získate povolenie na vjazd aj stručné turistické letáčky.

Na tejto vysokohorskej ceste, ktorá bola otvorená v roku 1934 a má dĺžku 48 kilometrov, sa nachádza 12 dobrodružných svetov s viacerými expozíciami a múzeami, chatami a horskými hostincami, návštevníckymi centrami, rodinnými tematickými ihriskami a informačnými miestami so zameraním na rozmanitý horský svet s jeho faunou a flórou.

Samostatnou kapitolou na trase je zastávka na preslávenej vyhliadke v návštevníckom centre Kaiser Franz Josefs Höhe, z ktorej môžete obdivovať okrem hory Grossglockner aj ďalšie okolité štíty. Toto miesto kedysi navštívil aj sám cisár František Jozef I. V miestnom návštevníckom centre sa nachádza vyhliadková veža, špeciálne aj umelecké výstavy, kino Glockner, panoramatická miestnosť a vyhliadka Swarovski. Vedú od nej aj chodníky Kaisersteinweg a Gletscherweg. Najvyšší bod trasy je Edelweiss-Spitze vo výške 2500 metrov nad morom, z ktorého budete mať nádherný výhľad na 30 trojtisícoviek.

V Národnom parku Vysoké Tauř žije množstvo unikátnych živočíchov, okrem iných svište, kamzíky, kozorožce, supy aj orly skalné. Zaujímavým tipom, kam sa vybrať a spoznať život v prírode, je niektoré z návštevníckych centier. Jedno



Grossglockner Hochalpenstrasse

Vysoko hore na najkrajších panoramatických cestách Rakúska

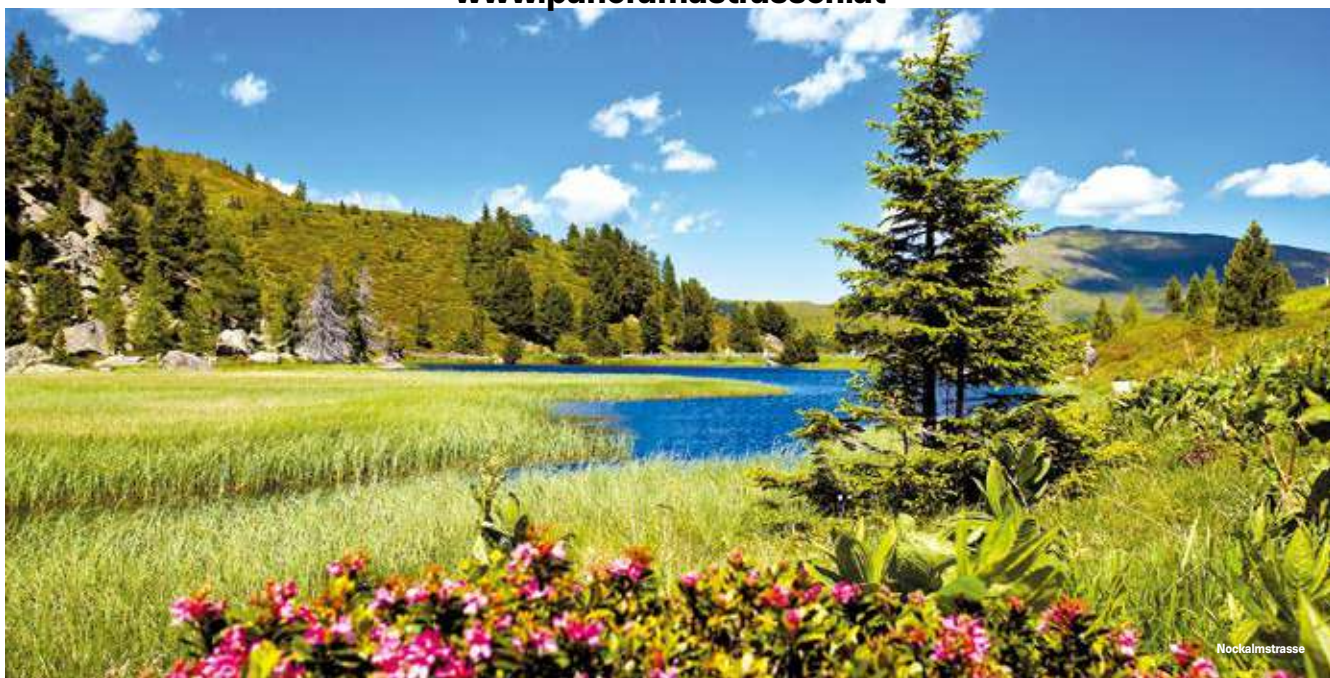
Zmeniť perspektívu a obdivovať svet zhora – návštevníci prechádzajúci po najkrajších rakúskych alpských vysokohorských cestách a nespočetných serpentínach až celkom hore zažívajú chvíle neskutočného šťastia.

Popri nádherných horských lúčach, mohutných vodopádoch alebo pôsobivých ľadovcových scenériách sa návštevníci na alpských vysokohorských cestách Großglockner Hochalpenstraße, Villacher Alpenstraße alebo Nockalmstraße priblížia k horám a priam na dosah nebu. Pri putovaní naprieč Alpami po najlegendárnejšej spojnici severu s juhom, vysokohorskej ceste Großglockner Hochalpenstraße,

zažijete prírodu v celej jej kráse. Návštevníci sa dostanú na najpôsobivejšie miesto v Alpách, kde sa im vrchol Großglockneru zdá byť takmer na dosah. Vďaka mnohým výstavám pozdĺž trasy je výlet aj výnimočným kultúrnym zážitkom. Veľkolepý pohľad za hranice vlastnej krajiny sa návštevníkom naskytne na vysokohorskej ceste Villacher Alpenstraße, ktorá ich zavedie hlboko do najstaršej prírodnej rezervácie v Korutánsku.

Na geologickom náučnom chodníku alebo v alpskej záhrade sa môžete dozvedieť veľa zaujímavého o tamojšej bohatej faune a flóre. Cesta Nockalmstraße v biosférickom parku Nockberge vedie do miernejšej horskej krajiny popri nádherných zelených horských lúčach a riedkych smrekovcových lesoch až k pohoriu Nockberge, ktoré svojím tvarom pripomína knedličky, obľúbené jedlo Rakúšanov.

www.panoramastrassen.at



Nockalmstraße

GROSSGLOCKNER HOCHALPENSTRASSE

Vysokohorská cesta Großglockner Hochalpenstraße je jednou z najfascinujúcejších panoramatických ciest na svete a od roku 2015 je chránenou pamiatkou: Na 48 kilometroch vedie priamo do srdca národného parku Vysoké Taury až do výšky 2 571 metrov nad morom, k úpätiu najvyššieho vrchu Rakúska a končí pri najdlhšom ľadovci Východných Álp, Pasterze. Z vyhladky Kaiser Franz Josefs Höhe vo výške 2 369 metrov sa vám naskytne jedinečný výhľad na úbočia a snehové polia vrchu Großglockner (3 798 m) a okolité trojtisícovky. Na krátkych túrach môžete pozorovať svište a dokonca aj kozorožce, kamzíky či orly. Početné tematické náučné chodníky a pôsobivé výstavy ponúkajú nezabudnuteľné zážitky v prírode. Vysokohorská cesta Großglockner Hochalpenstraße je vzácnym klenotom uprostred tej najkrajšej prírodnej scenérie a veľkolepým príkladom gigantickej cestnej výstavby.

www.grossglockner.at

NOCKALMSTRASSE

Cesta Nockalmstraße v biosférickom parku Nockberge s dĺžkou 34 kilometrov je jedným z najobľúbenejších výletných cieľov v Korutánsku. S viac ako 230 000 návštevníkmi ročne patrí k trom najobľúbenejším letným atrakciám v Korutánsku. Biosférický park Nockberge tvorí jedinečná horská krajina so zdanlivo nekonečnými štítlami vysokými v priemere niečo vyše 2 000 metrov. Keďže mierne hrebene hôr tvarom pripomínajú obrovské knedličky, obľúbené rakúske jedlo, hovorí sa im aj „knedľové vrchy“. Namiesto strmých skál vás cesta Nockalmstraße očarí nádhernými zelenými horskými pastvinami, naružovo rozkvitnutými rododendronmi (tzv. alpskými ružami) a riedkymi smrekovcovými lesmi, tradičnými horskými chatami a nenáročnými túrami. Vďaka početným miernym zákrutám a relatívne nízkemu stúpaniu je táto cesta jedinečným zážitkom pre vodičov áut aj motocyklov. Po oboch stranách cesty sa rozprestiera rozsiahla turistická oblasť biosférického parku s množstvom dobre značených turistických chodníkov.

VILLACHER ALPENSTRASSE

Vysokohorská cesta Villacher Alpenstraße zavedie návštevníkov hlboko do najstaršej prírodnej rezervácie v Korutánsku. Na 16,5-kilometrovej výletnej ceste môžete spoznať zblízka bohatú faunu a flóru prírodnej rezervácie Dobratsch:

Na túrach na 2 167 metrov vysoký vrch Dobratsch, na výstave o tamojšom vtáctve, na geologickom náučnom chodníku alebo v alpskej záhrade. Z vyhladkových miest sa vám naskytne nádherný panoramatický výhľad na fascinujúce krasové pohorie, ako aj na krajiny susediace s Rakúskom, Slovinsko a Taliansko. Z mestskej časti Villachu nazývanej Möltschach je to 16,5 kilometra k najvyššiemu bodu cesty Villacher Alpenstraße, Rosstratte vo výške 1 732 metrov nad morom. Na trase vedúcej fascinujúcim krasovým pohorím prekonáte viac ako 1 200 výškových metrov: Na ceste vás neustále sprevádzajú majestátné pohoria Karawanken a Júlske Alpy, ako aj najväčšia zosuvná oblasť vo Východných Alpách na južnom úbočí pohoria Dobratsch, ktorá vznikla následkom dvoch obrovských zemetrasení. Bohatá ponuka pre návštevníkov pozdĺž cesty prináša dobrodružné zážitky pre celú rodinu pri objavovaní fauny a flóry na vrchu Dobratsch, ktorý bol vyhlásený za prírodnú rezerváciu už v roku 1942.

Kontakt a viac informácií:

Großglockner Hochalpenstraße AG,

Rainerstraße 2, 5020 Salzburg

Tel.: +43 (0)662 873673, info@grossglockner.at

www.grossglockner.at



Grossglockner Hochalpenstraße



Grossglockner Hochalpenstraße



Villacher Alpenstraße



Grossglockner Hochalpenstraße



Wörthersee.

FOTO - © WÖRTHERSEE TOURISMUS GMBH BERNHARD PICHLER KOBAN

18

z nich je v obci Mallnitz na korutánskej strane. V interaktívnej expozícii sa dozviete o rôznych tajomstvách vývoja prírody, uvidíte všetky druhy zvierat žijúce na území národného parku, ale napríklad aj ukážku umelo vytvoreného horského potoka pretekajúceho výstavou. Na nej si môžete pod mikroskopom pozrieť jeho najmenších živočíšnych obyvateľov. Ak hľadáte odpovede na otázky Čo je život, ako vznikol a kde ho nájdete?, tu ich určite dostanete.

WÖRTHERSEE 18

Pri korutánskom meste Klagenfurt sa môžete vybrať k jazeru Wörthersee, ktorého voda má neuveriteľne tyrkysovú farbu a na brehoch krásny belostný piesok. Je jedným z 1270 korutánskych jazier a jeho plocha dosahuje takmer dvadsať štvorcových kilometrov. Jazero je známe aj z televízneho seriálu Zámok na Wörthersee, ktorého dej bol síce vymyslený, avšak cisársky žltý renesančný zámok skutočne existuje.



Wörthersee.

FOTO - © GERT STEINTHALER

tuje a predstavuje symbol tunajších elegantných kúpeľov Velden.

Kedysi obľúbený hotel s významnými hosťami, ako boli napríklad anglická šľachta, perzská excisárová Soraya alebo hollywoodska hviezda Kirk Douglas, sa na čas stal majetkom známeho nemeckého multimilionára Guntera Sachsa. Po zmene majiteľa sa opäť navrátil k pôvodnému účelu, a to v ešte väčšom lesku.

Prístav pod zámkom je vhodným východiskovým bodom na poznávanie pokladov okolo jazera. Pri plavbe výletnou loďou sa ponúkajú nezabudnuteľné pohľady na architektúru z prelo-



Zámok Rosegg.

FOTO - © SCHLOSS ROSEGG



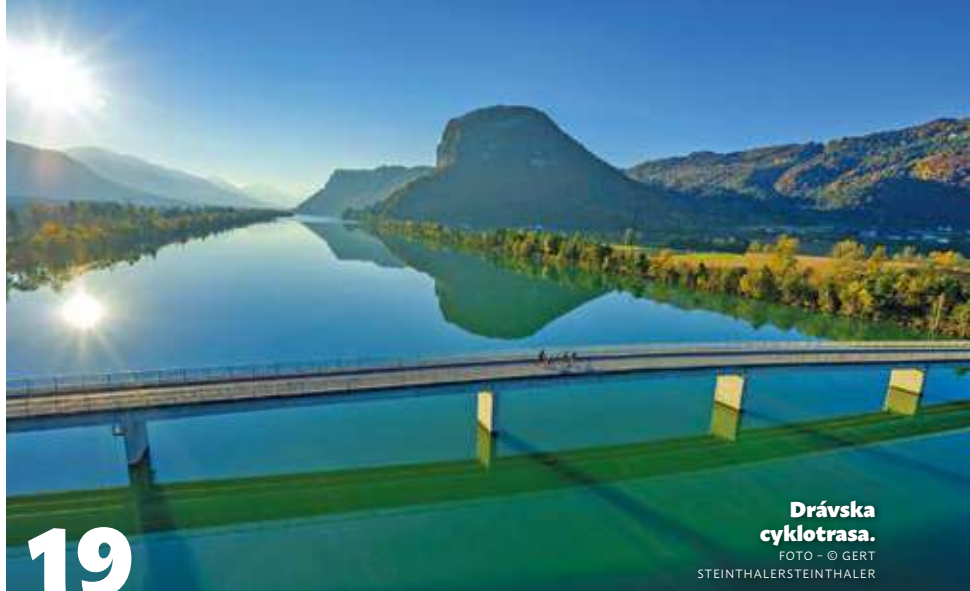
mu 18. a 19. storočia. Na južnom brehu jazera sa týči na skalnom výbežku biely kostolík Maria Wörth. Malebná stavba stojaca na polostrove je jedným z najromantickejších miest Korutánska a veľkej obľube sa teší najmä u svadobných párov.

Nádherne výhľady na okolitú krajinu ponúka 54 metrov vysoká vyhliadková veža Pyramidenkogel, stojaca na 400 metrov vysokom kopci nad jazerom. Takmer až k nej môžete zájsť autom, na samotnú vežu vás za 24 sekúnd vyvezie výťah a z jej troch plošín máte všetko ako na dlani. Tí, ktorí majú radi adrenalín, sa môžu dole spustiť krytým toboganom, ktorý je so 120 metrami najdlhším svojho druhu v celej Európe. Pri jazde vám zmerajú čas a dole si môžete skontrolovať, či ste boli rýchlejší ako ostatní. Ak je to pre vás málo dobrodružné, môžete sa z rozhľadne spustiť dokonca aj po lane až na parkovisko.

Obľúbeným turistickým cieľom je aj neďaleký zámok Rosegg s priľahlou zoo-



Pyramidenkogel.
FOTO - © WOERTHERSEE
TOURISMUS GMBH GERT
STEINTHALER



**Drávka
cyklotrasa.**
FOTO - © GERT
STEINTHALERSTEINTHALER

19



Wörthersee.
FOTO - © WOERTHERSEE
TOURISMUS GMBH
MARTIN HOFMANN



**Drávka
cyklotrasa.**
FOTO -
© TOURISMUSREGION
KLOPEINER SEE
SUEDKAERNTEN-GMBH
UWE-GEISSLER

20

logickou záhradou, ktorú ocenia najmä deti. Jeho súčasťou je aj najväčší rakúsky záhradný labyrint. V zámku je inštalovaná výstava voskových figurín, znázorňujúcich život na zámku, ale aj predstaviteľov svetových dejín, akými boli rakúsky cisár František Jozef, Napoleon, Stalin, Hitler alebo cisárovná Sisi.

DRÁVSKA CYKLOTRASA 19, 20

V Korutánsku si môžete okrem kúpania sa v horských jazerách vyskúšať aj kvalitné cyklotrasy. Jednou z nich je Drauradweg – Drávka cyklotrasa, ktorá má až 510 kilometrov a vedie popri rieke Dráva cez Taliansko, Slovinsko a Rakúsko. Pozdĺž cyklotrasy nájdete špeciálnu sieť hotelov, ktoré cyklistom garantujú napríklad obedy až do tretej hodiny popoludní alebo prespanie len na jednu noc, čo nie je v Rakúsku úplne obvyklé. K dispozícii sú napríklad aj pumpičky s náradím, nabíjacími sta-

nicami pre elektrobicykle aj sušiarňami vlhkého oblečenia. Takýto pomocník cyklistov na ceste sa často označuje ako Radbatler.

Ďalším pomocníkom na vašej ceste môže byť Korutánska karta. Ako v mnohých rakúskych regiónoch aj tu si môžete kúpiť turistickú kartu, vďaka ktorej ušetríte. V hlavnej sezóne vás vyjde na 58 eur, deti na 31 eur a navštíviť sa s ňou dá vyše stovka atrakcií. Rozhodne sa oplatí zaobstarať si ju, hoci aj na kratší čas. Na Korutánsku kartu sa pýtajte v infocentre, na webe alebo vo vašom hoteli.

Na trase sa nachádza aj mesto Villach, kde nájdete skvelé kúpele. Ak preferujete romantiku, užijete si najmä úsek medzi mestami Villach a Völkermarkt. Tu nemôžete vynechať výlet k jazerám Wörthersee, Faaker See alebo Klopeiner See, ktoré sa nachádzajú pri trase. Ak vás lákajú náročnejšie výstupy, vyskúšajte si jednu z najkrajších a najdlhších trailových trás v Európe, Flow Country Trail, nachádzajúcu sa pri známom

kúpeľnom meste Bad Kleinkirchheim. Je dlhá 15 kilometrov a vyšliapete po nej až do výšky tisíc výškových metrov. Pozornosť si však zaslúži aj samotná rieka Dráva, ktorá, ako naznačuje jej názov, dokáže byť divoká a zo zurčiacoho potôčika sa mení na mohutný prúd vody, ktorý si tisícky rokov razil cestu cez strmé svahy dolomitských a alpských vrchov. Celá Drávka cyklotrasa je magickým športovým aj prírodným zážitkom. Ak ste ešte aj milovníkmi geocachingu, nudiť sa nebudete.

Aj ďalší korutánsky región Klopeiner See ponúka dovolenkárom skvelé podmienky na cykloturistiku. Pohodlná cyklotrasa vedie okolo rovnomenného jazera, ktoré je v letných mesiacoch najteplejším v Rakúsku.

Vydať sa môžete aj po trase okolo šiestich jazier 6-Seen-Runde, ktorá meria 54 kilometrov. Z veľkej časti vedie po asfaltových cestách, ale chvíľami aj po lesných, takže ideálnou voľbou je buď trekkingový, alebo horský bicykel. Prevýšenie nie je nijako extrémne, takže trasu



Gerlitzten.

FOTO - © ÖSTERREICH WERBUNG MICHAEL STABENTHEINER

21



Jazero Ossiacher See.

FOTO - © KAERNTEN WERBUNG



Gerlitzten.

FOTO - © GERLITZEN ALPE



Bino bikepark Gerlitzten.

FOTO - © KIDS BIKE PARK GERLITZEN

zvládnu aj väčšie deti. Popri cyklistike sa môžete vykúpať a osviežiť v jazeroch. Fanúšikovia horských bicyklov určite ocenia okolo jazera Weissensee aj 13 trás pre horské bicykle s celkovou dĺžkou zhruba 160 kilometrov. Priamo pri jazere sú početné oddychové zastávky a nachádza sa tu aj 11 servisných chat pre prípad poruchy bicykla.

Milovníci vodáctva môžu Drávu splavovať aj na kajaku, paddleboardu či na kanoe. Na trase z Lienzu do Lavamündu, dlhej 210 kilometrov, vás čakajú štyri úseky s 13 etapami. Väčšinou ide o ľahké úseky vytvorené v rámci projektu Drauf Paddelweg. Cestou môžete objavovať okolitú vegetáciu a vychutnávať si nádherné výhľady, spraviť si pauzu v niektorom z návštevníckych centier pri brehoch a vybrať sa na turistiku, prípadne navštíviť zaujímavé pamiatky. Na trasu sa dostanete z rôznych východiskových bodov, dĺžku túry si môžete vybrať podľa vlastných možností a tempa. Na trasách je k dispozícii viacero odpočívadiel, prístavov a hostincov.

GERLITZEN 21

Majestátny vrch Gerlitzenských Álp je obľúbenou destináciou aktívnych dovolenkárov aj v lete. Oplatí sa naň vyšliapať, odmenou vám bude panoramatický výhľad na Korutánsko. Gerlitzten, nachádzajúci sa neďaleko Villachu nad jazero Ossiacher See, ponúka úžasné turistické chodníčky, náročnejšie aj jednoduchšie trasy, návštevu tradičných horských chat s lokálnym jedlom alebo možnosť vyskúšať si rôzne outdoorové športy. Obľúbené sú nordic walking, zjazdy na horských bicykloch či paragliding alebo zážitkové a tandemové zoskoky a lietanie.

Cesta na vrchol hory vedie priamo od severného brehu jazera. Kabínková a sedačková lanovka vás vyvezie z údolnej stanice v Annenheim am Ossiacher See na vrchol Gerlitzten do výšky 1911 metrov nad morom len za 30 minút. Keď ste na vrchole, čaká vás úchvatný výhľad na malebnú horskú a jazernú krajinu Korutánska.

Vydať sa odtiaľ môžete na niekoľko turistických trás, počas ktorých môžete na-

vštíviť najvyššie a najjužnejšie observatórium v Rakúsku, horské a alpské múzeum či niekoľko horských chat, v ktorých ochutnáte regionálne špeciality. Pre rodiny s deťmi je k dispozícii zážitková aréna Kanzelhöhe, ktorá ponúka pestrý alternatívny program k turistike. O zábavu sa postará šmýkanie sa na letnej tubingovej dráhe, drevená mramorová dráha pre malých objaviteľov, mini elektrické rolby pre malých pretekárov, akčná lesná lanová dráha a mnoho ďalšieho.

Nechýbajú ani cyklotrasy pre malých aj veľkých a tiež detský Bino bike park pre deti a mládež od troch rokov. Približne jeden kilometer dlhá trasa Bino Trails bola špeciálne vyvinutá tak, aby vyhovovala potrebám detí a mládeže a zabezpečovala bezpečnú zábavu na bicykli. Pre skúsenejších horských cyklistov je zase určená PROlitzen Trail, ktorá vedie z Kanzelhöhe až po údolnú stanicu Kanzelbahn.

Aj jazero ponúka rôzne aktivity. Môžete sa oddávať plachteniu, kajakovaniu, kanoistike, windsurfigu či paddleboardu.

Aktívna dovolenka na južnej strane Álp



Konečne – čoskoro budeme môcť opäť toho veľa objavovať.

Bicyklovanie popri jazerách, turistika v horách a tie najlepšie výhľady na trblietavé, teplé jazerá, ktoré nás lákajú na kúpanie. Dovoľenka, o akej snívame.

Na slnečnej strane Álp. Korutánsko. It's my life



Bad Kleinkirchheim – turistika.

FOTO – © TOURISMUS MANAGEMENT-GMBH, FRANZ-GERDL

22



Aktiv Park Bad Kleinkirchheim.

FOTO – © NOCKBERGE TOURISMUSMANAGEMENT GMBH FRANZ GERDL



Therme St. Kathrein Bad Kleinkirchheim.

FOTO – © NOCKBERGE TOURISMUSMANAGEMENT GMBH
MATHIAS PRAEGANT

dingu. K dispozícii sú aj vodný svet pre deti, letná bobová dráha a zábavný park.

BAD KLEINKIRCHHEIM 22

Pri potulkách Korutánskom zavítajte aj do mestečka Bad Kleinkirchheim, nádherného miesta v biosférickom parku Nockberge, zapísanom na zozname UNESCO.

Mesto aj prilahlý región v lete ponúkajú návštevníkom pestrú paletu outdoorových aktivít a tiež skvelý wellness. Nájdete tu množstvo turistických chodníkov, od nenáročných prechádzok až po náročné horské túry. Popri kráčaní budete mať aj veľa príležitostí na objavovanie jedinečnej flóry a fauny biosférickej rezervácie, kde žijú aj také vzácne druhy, ako sú kozorožec alpský a tetrov. Pozdĺž trás vám budú robiť spoločnosť úchvatné výhľady na okolité hory, údolia a jazerá.

Bad Kleinkirchheim je rajom aj pre horských cyklistov, k dispozícii je množstvo trás rôznych stupňov náročnosti. Vari najobľúbenejšie trasy sú Flow Trail na Kaiserburgu, Alter Almweg Trail do

Feld am See a jazerná trasa Millstätter See Trail. Horskí cyklisti môžu v Bad Kleinkirchheime využívať aj mnohé služby. K dispozícii sú požičovne bicyklov a výlety so sprievodcom, ako aj opravovne a umývačky horských bicyklov. V regióne sa počas celého roka konajú rôzne cyklistické podujatia vrátane každoročného Nockbike MTB Trophy, ktorý sa koná vždy v júni.

Pri údolnej stanici Kaiserburg sa nachádza aj cvičný parkúr Pumptrack. Ten, kto ešte potrebuje trénovať techniku jazdy, môže si objednať tréning v Krainerovej športovej škole.

Rodiny s deťmi sa môžu vydať aj na kopiec Brunnachhöhe, kde sa na ploche 3000 m² rozlieha Aktivpark Bad Kleinkirchheim s jazierkom. Návštevník tu nájde viaceré pohybové stanovištia s cvičebnými prvkami, lavičky, hojdačky, závesné koše, vodný labyrint, lanovku cez rybník, plň, ležadlá na opaľovanie a mnoho ďalšieho. Pre tých, ktorí uprednostňujú pokoj a ticho, je k dispozícii aj horský jogový chodník Mountain Yoga Trail.

Keď je v lete horúco, návštevníci sa môžu kúpať v jednom z mnohých jazier

a vonkajších bazénov. Obzvlášť obľúbené je jazero Millstätter See, ktoré sa nachádza v bezprostrednej blízkosti Bad Kleinkirchheim. Je jedným z najväčších jazier v Rakúsku a okrem plávania ponúka potápanie, vodné lyžovanie, jazdu na kajaku a paddlebording.

Pre tých, ktorí hľadajú komornejší zážitok z kúpania, ponúka región aj idyllické malé jazero Brennsee. Nachádza sa v tichom lesnom prostredí, ktoré je ideálnym miestom na kúpanie a relaxáciu, ale aj na aktivity ako surfovanie, plachtenie, jazda na kajaku a rybolov. Bad Kleinkirchheim je známy aj svojimi teplými termálnymi prameňmi. Termálne kúpele Römerbad a Familie & Gesundheits Therme St. Kathrein sú dvojce z najobľúbenejších termálnych kúpeľov v Korutánsku. V Thermal Römerbad sú v ponuke rôzne bazény, sauny a wellness zariadenia napájané horúcimi prameňmi regiónu. Obzvlášť pôsobivý je veľký vonkajší bazén s výhľadom na pohorie Nockberge. Therme St. Kathrein je zase lákadlom najmä pre rodiny s deťmi, má vnútorné a vonkajšie bazény, tobogan, saunu a wellness s rôznymi masážami a procedúrami.



LAST MINUTE



POBYTY
PRI MORI



KONEČNÉ
CENY



POBYTY
PRE RODINY



ODLETY:
BRATISLAVA, KOŠICE, VIEDENĽ,
BUDAPEŠŤ A PRAHA



dovolenka.sme.sk



0850 100 111
dovolenka.sme.sk



E-jazda, ktorá má šťavu

Vychutnajte si skutočne bezstarostnú jazdu. S najlepším poistením elektromobilov vo svojej triede, ktoré kryje poškodenie, požiar a krádež auta aj nabíjacej výbavy a vysokonapäťovej batérie.

allianz.sk